



00456-0379

# LEVEL 5

1 2 3 4 5



## IMPERIAL STAR DESTROYER™

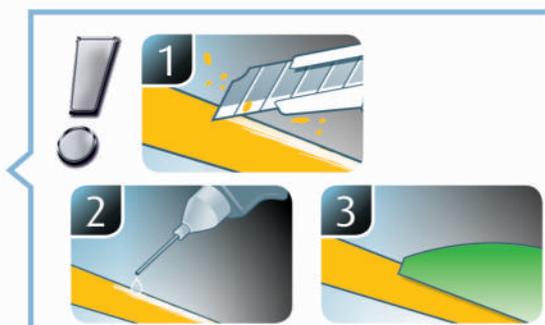
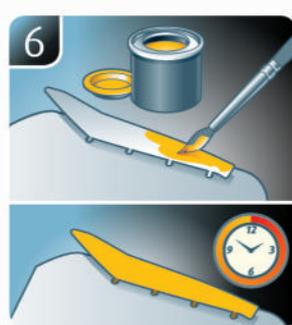
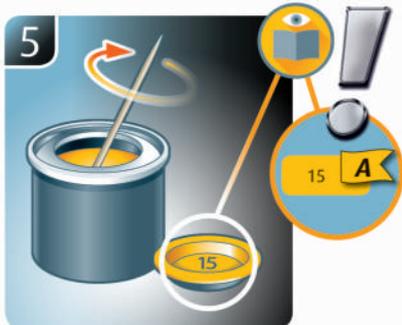
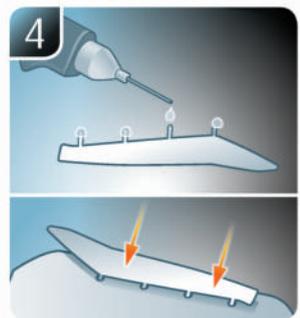
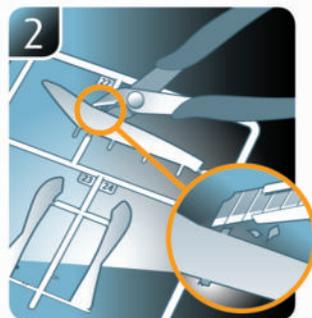
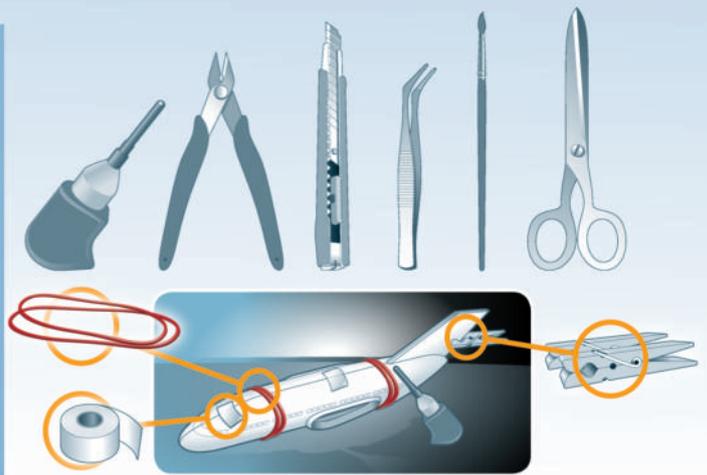
Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

- DE Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagbereit halten.
- GB Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.
- FR Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.
- NL Houdt u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.
- IT Seguire le avvertenze di sicurezza allegate e tenerle a portata di mano.
- ES Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.
- PT Ter em atenção o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.
- DK Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.
- NO Ha alltid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.
- SE Beakta bifogad säkerhetstext och håll den i beredskap.
- FI Huomioi ja säilytä oheiset varoitukset.
- RU Соблюдать технику безопасности, сохранить инструкцию для дальнейших обращений.
- PL Przestrzegać załączonego tekstu dotyczącego bezpieczeństwa i mieć go zawsze pod ręką.
- CZ Dodržujte tento příložený bezpečnostní text a mějte ho po ruce.
- HU A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe és tartsa fellapozásra készen.
- SK Rešpektujte priložený bezpečnostný text a uchovajte ho pre budúce použitie.
- RO Respectați textul de siguranță atașat și păstrați-l la îndemână.
- BG Спазвайте приложения текст за безопасност и го дръжте под ръка за справки.
- SJ Priložena varnostna navodila izvajajte in jih hranite na vsem dostopnem mestu.
- GR Λάβετε υπόψη σας το συνημμένο κείμενο ασφαλείας και φυλάξτε το ώστε να ανατρέχετε σε αυτό όποτε χρειάζεται.
- TR Ektekiğüvenlik talimatlarını dikkate alıp, bakabileceğiniz bir şekilde muafaza ediniz.

© 2019 Revell GmbH, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.

REVELL IS THE REGISTERED TRADEMARK OF REVELL GMBH, GERMANY. [www.revell.de](http://www.revell.de)

© & ™ Lucasfilm Ltd.



☞ Weitere Tipps und Tricks.  
 ☞ Additional tips and tricks.  
 ☞ Conseils et astuces supplémentaires.  
 ☞ Andere tips en trucs.  
 ☞ Ulteriori consigli e suggerimenti.  
 ☞ Consejos y sugerencias adicionales.  
 ☞ Mais dicas e truques.

☞ Flere tips og tricks.  
 ☞ Flere tips og tricks.  
 ☞ Ytterligare tips och tricks.  
 ☞ Lisää vinkkejä ja niksejä.  
 ☞ Другие советы и хитрости.  
 ☞ Dalsze wskazówki i sugestie.  
 ☞ Další tipy a rady.  
 ☞ További ötletek és fogások.  
 ☞ Dalsie tipy a triky.  
 ☞ Alte sfaturi și trucuri.

☞ Други полезни съвети и трикове.  
 ☞ Nadaljnji nasveti in zvižaje.  
 ☞ Πρόσθετες συμβουλές και κόλπα.  
 ☞ Diğer öneriler ve ipuçları.

www.revell.de



DE Kleben  
 GB Glue  
 FR Collier  
 NL Lijmen  
 IT Incollare  
 ES Pegamento  
 PT Colar  
 DK Lim  
 NO Lime  
 SE Limma  
 FI Liimaa  
 RU Клеить  
 PL Przykleić  
 CZ Slepiti  
 HU Ragassza rá  
 SK Lepiť  
 RO Lipiti  
 BG Залепете  
 SI Prilepite  
 GR ΚΑΛΛΗΪΣΤΕ  
 TR Yapıştırma



DE Nicht kleben  
 GB Don't glue  
 FR Ne pas coller  
 NL Niet lijmen  
 IT Non incollare  
 ES No pegamento  
 PT Não colar  
 DK Lim ikke  
 NO Ikke lime  
 SE Limma inte  
 FI Älä liimaa  
 RU Не клеить  
 PL Nie przyklejać  
 CZ Nelepiti  
 HU Ne ragassza rá  
 SK Nelepiti  
 RO Nu lipiti  
 BG Не лепете  
 SI Ne prilepite  
 GR Μην κολλήσετε  
 TR Yapıştırmayın



DE Bemalen  
 GB Paint  
 FR Peindre  
 NL Beschilderen  
 IT Colorare  
 ES Pintar  
 PT Pintar  
 DK Mal  
 NO Male  
 SE Måla  
 FI Maalaa  
 RU Раскрасить  
 PL Pomalować  
 CZ Pomalovat  
 HU Fesse be  
 SK Natriet  
 RO Vopsiți  
 BG Боядисайте  
 SI Pobarvajte  
 GR Βάψτε  
 TR Boyama



DE Anzahl der Arbeitsgänge.  
 GB Number of working steps.  
 FR Nombre d'étapes de travail.  
 NL Het aantal bouwstappen.  
 IT Numero di fasi di lavoro.  
 ES Número de pasos de trabajo.  
 PT Número de passos de trabalho.  
 DK Antal arbejds-gange.  
 NO Antall arbeidstrinn.  
 SE Antal operationer.  
 FI Työvaiheiden määrä.  
 RU Количество операций.  
 PL Liczba cykli roboczych.  
 CZ Počet pracovních kroků.  
 HU A munkamenetek száma.  
 SK Počet pracovných operácií.  
 RO Numărul etapelor de lucru.  
 BG Брой работни стъпки.  
 SI Stevilo delovnih postopkov.  
 GR Αριθμός βημάτων εργασίας.  
 TR Çalışma adımı sayısı.



DE Zusammenbau Reihenfolge.  
 GB Sequence of assembly.  
 FR Ordre d'assemblage.  
 NL Volgorde van montage.  
 IT Sequenza di assemblaggio.  
 ES Secuencia de montaje.  
 PT Sequência de montagem.  
 DK Samlerækkefølge.  
 NO Monteringsrekkefølge.  
 SE Montering ordningsföljd.  
 FI Kokoamisjärjestys.  
 RU Последовательность сборки.  
 PL Kolejność montażu.  
 CZ Pořadí složení.  
 HU Összerakási sorrend.  
 SK Poradie zostavenia.  
 RO Ordinea asamblării.  
 BG Последователност на сглобяване.  
 SI Vrstni red sestavljanja.  
 GR Σειρά τοποθέτησης.  
 TR Parçaları birleştirme sırası.



DE Achtung  
 GB Attention  
 FR Attention  
 NL Obgelet  
 IT Attenzione  
 ES Atención  
 PT Atenção  
 DK Obs!  
 NO OBS  
 SE OBS  
 FI Huomio  
 RU Внимание  
 PL Uwaga  
 CZ Pozor  
 HU Figyelem!  
 SK Pozor  
 RO Atenție  
 BG Внимание  
 SI Pozor  
 GR Προσοχή  
 TR Dikkat



DE Wahlweise  
 GB Optional  
 FR Facultatif  
 NL Naar keuze  
 IT Facoltativamente  
 ES Opcional  
 PT Opcional  
 DK Valgfri  
 NO Valgfritt  
 SE Valfri  
 FI Valinnaisesti  
 RU На выбор  
 PL Opcjonalnie  
 CZ Volitelně  
 HU Választás szerint  
 SK Alternativne  
 RO Opțional  
 BG По избор  
 SI Izbirno  
 GR Προαιρετικά  
 TR Opsiyonel



DE Unregelmäßig mit einem Pinsel verteilen.  
 GB Apply unevenly with a brush.  
 FR Enduire irrégulièrement au pinceau.  
 NL Met penseel onregelmatig verdelen.  
 IT Distribuire in modo irregolare con un Pennello.  
 ES Aplicar uniformemente con una brocha.  
 PT Aplicar irregularmente com um pincel.  
 DK Fordel ujævnt med en pensel.  
 NO Fordel ujevnt med en pensel.  
 SE Levitla oregelbundet med en pensel.  
 FI Levittää epätasaisesti pensselillä.  
 RU Неравномерно распределить кисточкой.  
 PL Rozmieścić nieregularnie za pomocą pędzla.  
 CZ Nepravidelně rozdělte štětcem.  
 HU Oszlassa el szabálytalanul ecsettel.  
 SK Štetcom nerovnomerne roztrite.  
 RO Distribuți neuniform cu o pensulă.  
 BG Разпределете неравномерно с четка.  
 SI Neenakomerno razdelite s čopičem.  
 GR Απλήστε ανομοιόμορφα με ένα πινέλο.  
 TR Firça ile dengesiz bir şekilde dağıtın.



DE Abbildung zusammengesetzter Teile.  
 GB Illustration of assembled parts.  
 FR Figure représentant les pièces assemblées.  
 NL Afbeelding van samengevoegde onderdelen.  
 IT Foto delle parti assemblate.  
 ES Figura de las piezas montadas.  
 PT Ilustração das peças montadas.  
 DK Illustration af samlede dele.  
 NO Figur av sammensatte deler.  
 SE Bild på sammansatta detaljer.  
 FI Kootujen osien kuva.  
 RU Изображение смонтированных деталей.  
 PL Rysunek połączonych części.  
 CZ Zobrazení spojených dílů.  
 HU Összerakott alkatrészek ábrája.  
 SK Obrázky dielov, ktoré sa majú zmontovať.  
 RO Figura reprezentând piesele asamblate.  
 BG Изображение на сглобени части.  
 SI Slika sestavljenih delov.  
 GR Απεικόνιση των τοποθετημένων μερών.  
 TR Birleştirilmiş parçalar resmi.



DE Gleichen Vorgang auf der gegenüberliegenden Seite wiederholen.  
 GB Repeat same procedure on opposite side.  
 FR Opérer de la même façon sur l'autre face.  
 NL Dezelfde handeling herhalen aan de tegenoverliggende kant.  
 IT Ripetere il procedimento dall'altra parte.  
 ES Repetir el mismo procedimiento en el lado contrario.  
 PT Repetir alguns procedimentos no lado oposto.  
 DK Gentag proceduren på den modstående side.  
 NO Gjenta samme forløp på motliggende side.  
 SE Upprepa samma process på motsatta sidan.  
 FI Toista menettely vastakkaisella puolella.  
 RU Повторить такие же действия на противоположной стороне.  
 PL Powtórzyć te same czynności po przeciwnej stronie.  
 CZ Stejný postup opakujte na protilehlé straně.  
 HU Ismétélje meg a műveletet az ellenétes oldalon.  
 SK Rovnaký postup zopakujte na protifľahlej strane.  
 RO Repetați același procedeu pe latura opusă.  
 BG Повторете същите стъпки на срещуположната страна.  
 SI Enak postopek ponovite na nasprotni strani.  
 GR Επανάλαβετε την ίδια διαδικασία στην αντίθετη πλευρά.  
 TR Aynı işlem adımlarını diğer tarafta da uygulayın.



DE Mit Klebeband fixieren.  
 GB Attach with adhesive tape.  
 FR Fixer à l'aide de ruban adhésif.  
 NL Met plakband vastzetten.  
 IT Fissare con nastro adesivo.  
 ES Fijar con cinta adhesiva.  
 PT Fixar com fita adesiva.  
 DK Fastgør med tape.  
 NO Fest med tape.  
 SE Fixera med tejp.  
 FI Kiinnittää liimanauhalla.  
 RU Зафиксировать липкой лентой.  
 PL Przymocować za pomocą taśmy samoprzylepnej.  
 CZ Připevněte lepicí páskou.  
 HU Rögzítse ragasztószalaggal.  
 SK Fixujte lepiacou páskou.  
 RO Fixați cu bandă adezivă.  
 BG Фиксирайте с тиксо.  
 SI Pritrđite z lepilnim trakom.  
 GR Στερεώστε με κολλητική ταινία.  
 TR Yapıştırma bandı ile sabitleyin.



DE Entfernen  
 GB Remove  
 FR Détacher  
 NL Verwijderen  
 IT Eliminar  
 PT Remover  
 DK Fjern  
 NO Fjerne  
 SE Ta bort  
 FI Poista  
 RU Удалить  
 PL Usunąć  
 CZ Odstranit  
 HU Eltávolítani  
 SK Odstráňte  
 RO Îndepărtați  
 BG Отстранете  
 SI Odstranitev  
 GR Αφαιρέστε  
 TR Çıkar



DE Mit einem Messer abtrennen.  
 GB Detach with knife.  
 FR Détacher au couteau.  
 NL Met een mesje afsnijden.  
 IT Separare con un coltello.  
 ES Separar con cuchillo.  
 PT Separar com uma faca.  
 DK Skær af med en kniv.  
 NO Separer med kniv.  
 SE Skall skiljas av med en kniv.  
 FI Erotta veitsellä.  
 RU Отделить ножом.  
 PL Oddzielić za pomocą noża.  
 CZ Oddělte nožem.  
 HU Válassza le késsel.  
 SK Oddelte nožom.  
 RO Desprindeți cu un cuțit.  
 BG Откъснете с нож.  
 SI Odrežite z ustreznim rezilom.  
 GR Αφαιρέστε με ένα μαχαίρι.  
 TR Bir bıçak ile kesin.



DE Loch bohren.  
 GB Make a hole.  
 FR Faire un trou.  
 NL Maak een gat.  
 IT Praticare un foro.  
 ES Hacer un agujero.  
 PT Fazer um furo.  
 DK Lav et hul.  
 NO Bor et hull.  
 SE Borra hål.  
 FI Poraá reikä.  
 RU Просверлить отверстие.  
 PL Wywiercić otwór.  
 CZ Vytvrdíte otvor.  
 HU Fúrjon lyukat.  
 SK Vyvrtajte otvor.  
 RO Faceți o gaură.  
 BG Пробийте дупка.  
 SI Izvrtajte izvrtino.  
 GR Ανοίξτε τρύπη.  
 TR Delik açın.



DE Aufschrauben  
 GB Unscrew  
 FR Dévisser  
 NL Afschroeven  
 IT Avvitare  
 ES Desenroscar  
 PT Enroscar  
 DK Skrues på  
 NO Skru på  
 SE Skruva på  
 FI Ruuvaa auki  
 RU Завернуть  
 PL Nakręcić  
 CZ Utáhněte jedním šroubem.  
 HU Rögzítse csavarral.  
 SK Naskrutkovat  
 RO Deșurubați  
 BG Завинтете  
 SI Privijanje  
 GR Βιδώστε  
 TR Vidalayın



DE Mit einer Schraube befestigen.  
 GB Attach with a screw.  
 FR Fixer à l'aide d'une vis.  
 NL Met een schroef vastzetten.  
 IT Fissare con una vite.  
 ES Asegurar con un tornillo.  
 PT Fixar com um parafuso.  
 DK Fastgør med en skrue.  
 NO Fest med en skrue.  
 SE Fäst med en skruv.  
 FI Kiinnittää ruuvilla.  
 RU Закрепить винтом.  
 PL Przymocować śrubą.  
 CZ Utáhněte jedním šroubem.  
 HU Rögzítse csavarral.  
 SK Pripevnit skrutkou.  
 RO Fixați cu un șurub.  
 BG Завинтете с винт.  
 SI Pritrđite z enim vijakom.  
 GR Στερεώστε με μια βίδα.  
 TR Bir vida ile sabitleyin.



- DE Zur Anbringung der Chromteile empfohlen.
- GB Recommended for attaching the chrome parts.
- FR Conseillé pour le montage des pièces chromées.
- NL Aanbevolen voor monteren chromdelen.
- IT Consigliato per applicare le parti cromate.
- ES Recomendado para la fijación de piezas de cromo.
- PT Recomendado para a aplicação das peças em cromo.
- DK Anbefales til placering af kromdelene.
- NO Anbefales til montering av kromdeler.
- SE Rekommenderad för montering av kromdetaljerna.
- FI Suositellaan kromiosien siirtämiseen.
- RU Рекомендуется для крепления хромированных деталей.
- PL Zalecane do mocowania elementów chromowanych.
- CZ Doporučujeme umístění chromových dílů.
- HU A króm darabok felhelyezéséhez ajánlott.
- SK Odporúča sa pre umiestnenie chromových dielov.
- RO Recomandat pentru ataşarea pieselor din crom.
- BG Препоръчва се за поставяне на хромови части.
- SI Pri nameščanju kromiranih delov priporočamo.
- GR Συνιστάται για την τοποθέτηση των εξαρτημάτων χρωμίου.
- TR Krom parçaların yapıştırılması için önerilir.



- DE Nicht enthalten
- GB Not included
- FR Non fourni
- NL Behoort niet tot de levering
- IT Non incluso
- ES No incluido
- PT Não incluído
- DK Medfølger ikke
- NO Ikke inkludert
- SE Ingår ej
- FI Ei sisällä
- RU Не содержится
- PL Nie wchodzi w zakres dostawy
- CZ Není obsaženo
- HU Nem tartalmazza
- SK Neobsahuje
- RO Nu este inclus
- BG Не се включва в комплекта
- SI Ni priloženo
- GR Δεν περιλαμβάνεται
- TR İçermiyor

## Benötigte Farben / Required colours

FR Peintures nécessaires  
NL Benodigde kleuren  
IT Colori necessari  
ES Colores necesarios  
PT Cores necessárias  
DK Nødvendige farver  
NO Nødvendige farger  
SE Erforderliga färger  
FI Tarvittavat värit  
RU Необходимые краски  
PL Potrzebne kolory  
CZ Potřebné barvy  
HU Szükséges színek  
SK Požadované farby  
RO Colori necesare  
BG Необходими цветове  
SI Potrebne barve  
GR Απαιτούμενα χρώματα  
TR Gerekli renkler

90% 05 **A** 76 10%

DE Weiß matt  
GB White matt  
FR Blanc mat  
NL Wit mat  
IT Bianco opaco  
ES Blanco mate  
PT Branco mate  
DK Hvid mat  
NO Hvit matt  
SE Vit matt  
FI Valkoinen matta  
RU Белый матовый  
PL Biały matowy  
CZ Bílá matný  
HU Fehér, fénytelen  
SK Biela matný  
RO Alb mat  
BG Бяло матово  
SI Bela mat  
GR Άσπρο ματ  
TR Beyaz mat

+

DE Hellgrau matt  
GB Light grey matt  
FR Gris clair mat  
NL Lichtgrijs mat  
IT Grigio chiaro opaco  
ES Gris claro mate  
PT Cinza claro mate  
DK Lysegrå mat  
NO Lysegrå matt  
SE Ljusgrå matt  
FI Vaaleanharmaa matta  
RU Светло-серый матовый  
PL Jasnoszary matowy  
CZ Světlá šedivá matný  
HU Világosszürke, fénytelen  
SK Svetlo sivá matný  
RO Gri-deschis mat  
BG Светлосиво матово  
SI Svetlo-siva mat  
GR Γκρι ανοιχτό ματ  
TR Açık gri mat

07 **B**

DE Schwarz glänzend  
GB Black gloss  
FR Noir brillant  
NL Zwart glanzend  
IT Nero lucido  
ES Negro brillante  
PT Preto brilhante  
DK Sort blank  
NO Sort glansende  
SE Svart blank  
FI Musta kiiltävä  
RU Чёрный глянец  
PL Czarny błyszczący  
CZ Černá lesklý  
HU Fekete, fényes  
SK Čierna lesklý  
RO Negru-strălucitor  
BG Черно гланцово  
SI Črna sijoča  
GR Μαύρο γυαλιστερό  
TR Siyah parlak

75 **C**

DE Steingrau matt  
GB Stone grey matt  
FR Gris pierre mat  
NL Steengrijs mat  
IT Grigio pietra opaco  
ES Gris piedra mate  
PT Cinza pedra mate  
DK Stengrå mat  
NO Stengrå matt  
SE Stengrå matt  
FI Kivenharmaa matta  
RU Серый камень матовый  
PL Kamiennoszary matowy  
CZ Kamenná šedá matný  
HU Kőszürke, fénytelen  
SK Kamenná sivá matný  
RO Gri stâncos mat  
BG Каменносиво матово  
SI Kameno-siva mat  
GR Γκρι-μπεζ ματ  
TR Taş grisi mat

76 **D**

DE Hellgrau matt  
GB Light grey matt  
FR Gris clair mat  
NL Lichtgrijs mat  
IT Grigio chiaro opaco  
ES Gris claro mate  
PT Cinza claro mate  
DK Lysegrå mat  
NO Lysegrå matt  
SE Ljusgrå matt  
FI Vaaleanharmaa matta  
RU Светло-серый матовый  
PL Jasnoszary matowy  
CZ Světlá šedivá matný  
HU Világosszürke, fénytelen  
SK Svetlo sivá matný  
RO Gri-deschis mat  
BG Светлосиво матово  
SI Svetlo-siva mat  
GR Γκρι ανοιχτό ματ  
TR Açık gri mat

301 **E**

DE Weiß seidenmatt  
GB White silk matt  
FR Blanc satiné mat  
NL Wit zijdemat  
IT Bianco opaco satinato  
ES Blanco mate satinado  
PT Branco mate sedoso  
DK Hvid silkematt  
NO Hvit silkematt  
SE Vit sidenmatt  
FI Valkoinen silkkimatta  
RU Белый шелковисто-матовый  
PL Biały jedwabście matowy  
CZ Bílá jemně matný  
HU Fehér, fakóselymes  
SK Biela hodvábne matný  
RO Alb satinat  
BG Бяло коприненоматово  
SI Bela svileno-mat  
GR Άσπρο σατινέ  
TR Beyaz ipeksi mat

80% 05 **F** 76 20%

DE Weiß matt  
GB White matt  
FR Blanc mat  
NL Wit mat  
IT Bianco opaco  
ES Blanco mate  
PT Branco mate  
DK Hvid mat  
NO Hvit matt  
SE Vit matt  
FI Valkoinen matta  
RU Белый матовый  
PL Biały matowy  
CZ Bílá matný  
HU Fehér, fénytelen  
SK Biela matný  
RO Alb mat  
BG Бяло матово  
SI Bela mat  
GR Άσπρο ματ  
TR Beyaz mat

+

DE Hellgrau matt  
GB Light grey matt  
FR Gris clair mat  
NL Lichtgrijs mat  
IT Grigio chiaro opaco  
ES Gris claro mate  
PT Cinza claro mate  
DK Lysegrå mat  
NO Lysegrå matt  
SE Ljusgrå matt  
FI Vaaleanharmaa matta  
RU Светло-серый матовый  
PL Jasnoszary matowy  
CZ Světlá šedivá matný  
HU Világosszürke, fénytelen  
SK Svetlo sivá matný  
RO Gri-deschis mat  
BG Светлосиво матово  
SI Svetlo-siva mat  
GR Γκρι ανοιχτό ματ  
TR Açık gri mat

95% 301 **G** 50 5%

DE Weiß seidenmatt  
GB White silk matt  
FR Blanc satiné mat  
NL Wit zijdemat  
IT Bianco opaco satinato  
ES Blanco mate satinado  
PT Branco mate sedoso  
DK Hvid silkematt  
NO Hvit silkematt  
SE Vit sidenmatt  
FI Valkoinen silkkimatta  
RU Белый шелковисто-матовый  
PL Biały jedwabście matowy  
CZ Bílá jemně matný  
HU Fehér, fakóselymes  
SK Biela hodvábne matný  
RO Alb satinat  
BG Бяло коприненоматово  
SI Bela svileno-mat  
GR Άσπρο σατινέ  
TR Beyaz ipeksi mat

+

DE Lichtblau glänzend  
GB Light blue gloss  
FR Bleu clair brillant  
NL Lichtblauw glanzend  
IT Blu luce lucido  
ES Azul claro brillante  
PT Azul claro brilhante  
DK Lyseblå blank  
NO Lyseblå glansende  
SE Lysande blå blank  
FI Vaaleansininen kiiltävä  
RU Светло-синий глянец  
PL Rozświetlony niebieski błyszczący  
CZ Světlá modrá lesklý  
HU Halványkék, fényes  
SK Svetlo modrá lesklý  
RO Albastru-deschis strălucitor  
BG Лъчистосиньо гланцово  
SI Svetlo-modra sijoča  
GR Μπλε ανοιχτό γυαλιστερό  
TR Açık mavi parlak

95% 301 **H** 12 5%

DE Weiß seidenmatt  
GB White silk matt  
FR Blanc satiné mat  
NL Wit zijdemat  
IT Bianco opaco satinato  
ES Blanco mate satinado  
PT Branco mate sedoso  
DK Hvid silkematt  
NO Hvit silkematt  
SE Vit sidenmatt  
FI Valkoinen silkkimatta  
RU Белый шелковисто-матовый  
PL Biały jedwabście matowy  
CZ Bílá jemně matný  
HU Fehér, fakóselymes  
SK Biela hodvábne matný  
RO Alb satinat  
BG Бяло коприненоматово  
SI Bela svileno-mat  
GR Άσπρο σατινέ  
TR Beyaz ipeksi mat

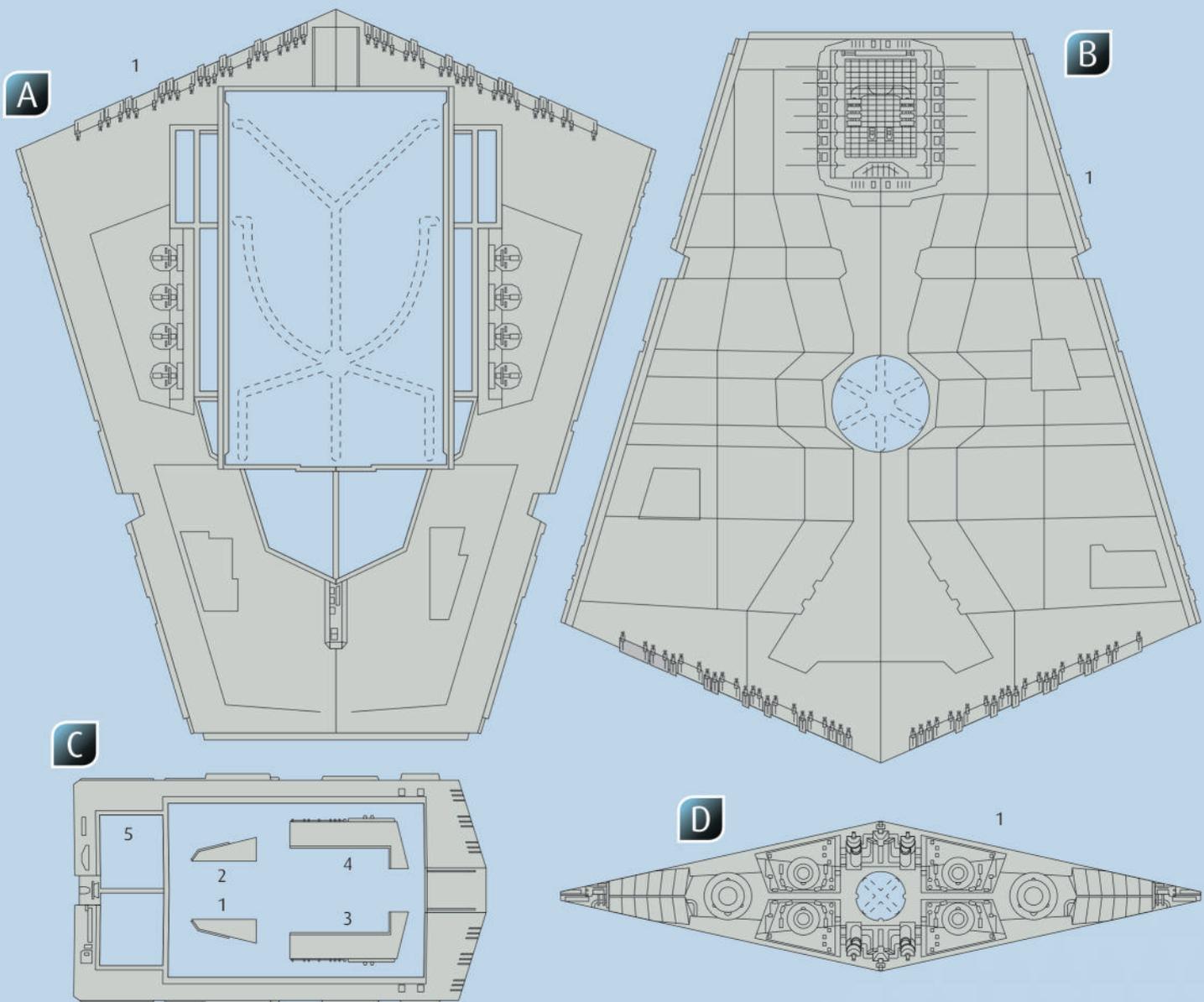
+

DE Gelb glänzend  
GB Yellow gloss  
FR Jaune brillant  
NL Geel glanzend  
IT Giallo lucido  
ES Amarillo brillante  
PT Amarelo brilhante  
DK Gul blank  
NO Gul glansende  
SE Gul blank  
FI Keltainen kiiltävä  
RU Жёлтый глянец  
PL Żółty błyszczący  
CZ Žlutá lesklý  
HU Sárga, fényes  
SK Žltá lesklý  
RO Galben strălucitor  
BG Жълто гланцово  
SI Rumena sijoča  
GR Κίτρινο γυαλιστερό  
TR Sarı parlak

DE Silber metallic  
 GB Silver metallic  
 FR Argent métallique  
 NL Zilver metallic  
 IT Argento metallico  
 ES Plata metálico  
 PT Prata metálico  
 DK Sølv metallisk  
 NO Sølv metallic  
 SE Silver metallic  
 FI Hopea metallinen  
 RU Серебряный металл  
 PL Srebrny metaliczny  
 CZ Stříbrná metalizový  
 HU Ezüstmetál  
 SK Strieborná metalíza  
 RO Argintiu metallic  
 BG Сребро металик  
 SI Srebrna kovinska  
 GR Ασημί μεταλλικό  
 TR Gümüş rengi metalik



DE Beispiel: mischen	RU Пример: смешивание
GB Example: mixing	PL Przykład: mieszać
FR Exemple: mélanger	CZ Příklad: míchat
NL Voorbeeld: mengen	HU Példa: keverés
IT Esempio: mescolare	SK Příklad: miešanie
ES Ejemplo: mezcla	NO Exempler: amestecare
PT Exemplo: misturar	BG Пример: смесване
DK Eksempel: blanding	SI Primer: mešanje
NO Eksempel: blanding	GR Παράδειγμα: ανάμειξη
SE Exempel: blanda	TR Örnekle: karıştırma
FI Esimerkki: sekoittaminen	



Ⓞ Nicht benötigte Teile

Ⓞ Parts not used.

Ⓞ Pièces non utilisées.

Ⓞ Niet benodigde onderdelen.

Ⓞ Parti non necessarie.

Ⓞ Piezas no utilizadas.

Ⓞ Peças não utilizadas.

Ⓞ Dele der ikke skal bruges.

Ⓞ Deler som ikke er nødvendige.

Ⓞ Ej nödvändiga delar.

Ⓞ Tarpeetomat osat.

Ⓞ Неиспользуемые детали.

Ⓞ Niepotrzebne części.

Ⓞ Nepotrebne díly.

Ⓞ Szükségtelen alkatrészek.

Ⓞ Nepotrebné diely.

Ⓞ Pieše care nu sunt necesare.

Ⓞ Неужни детали.

Ⓞ Nepotrebni deli.

Ⓞ Μη χρησιμοποιούμενα μέρη.

Ⓞ Gereklı olmayan parçalar.

## Ersatzteile benötigt?

Kein Problem. Einfach den Revell-Service mit Angabe von Artikel- und Teilenummer kontaktieren. Entweder unter [service@revell.de](mailto:service@revell.de) oder Revell GmbH, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.\*

\*Wir bitten um Verständnis, dass eine Gewährleistung nur bei aktuellen Artikeln, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben wurden, übernommen werden kann. Mit der Ersatzteil-Bestellung können Kosten z.B. für Verpackung und Versand entstehen. Ob diese Kosten anfallen wird im Vorfeld schriftlich durch unseren Service mitgeteilt. Das Angebot kann dann angenommen oder abgelehnt werden. Unfrei eingesandte Ersatzteil-Bestellungen werden von uns nicht angenommen! Dieser Direktservice gilt für die Länder Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributeure abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

## Besoin de pièces de rechange ?

Il vous suffit de contacter le service Revell et d'indiquer la référence de l'article et de la pièce. Soit en écrivant par mail à [france@revell.de](mailto:france@revell.de) (uniquement pour la France) ou par courrier à Revell GmbH, Département X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.\*

\*La garantie s'applique pour les articles présents au catalogue et achetés au cours des 24 derniers mois. Merci de votre compréhension. La commande de pièces de rechange peut donner lieu à des frais supplémentaires, par ex. pour l'emballage et le port. Notre service client vous en informera au préalable par écrit. Vous pourrez accepter ou refuser le devis. Nous n'acceptons pas les commandes de pièces de rechange envoyées sans affranchissement ! Ce service direct est valable pour les pays suivants : Allemagne, Benelux, Autriche, France, Grande-Bretagne. Les commandes de pièces en provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur.

## Need spare parts?

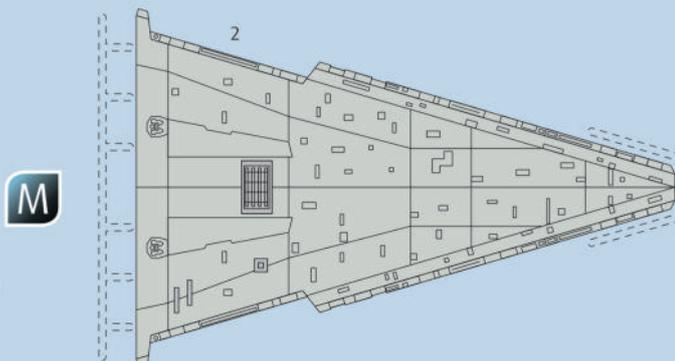
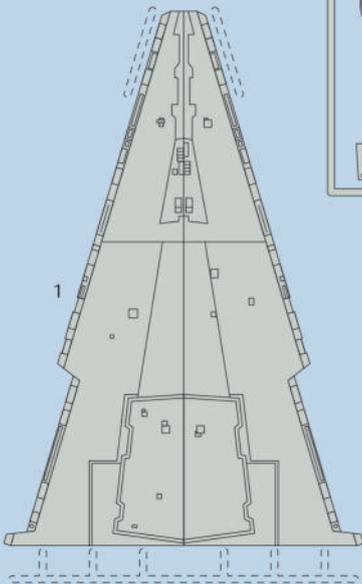
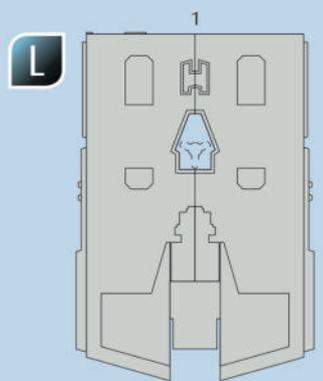
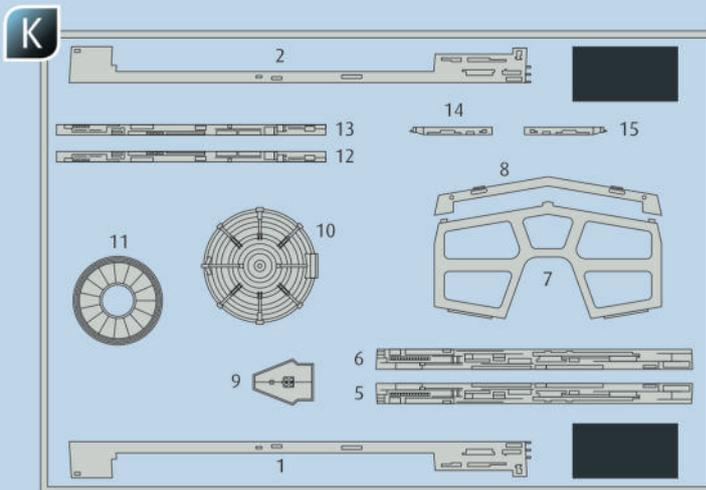
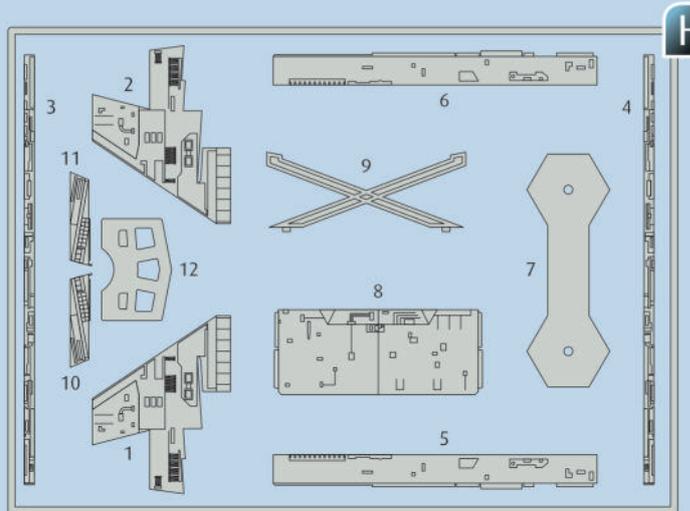
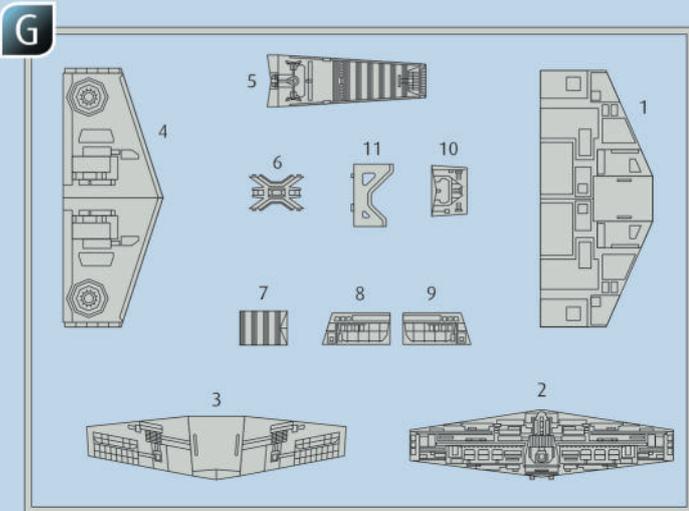
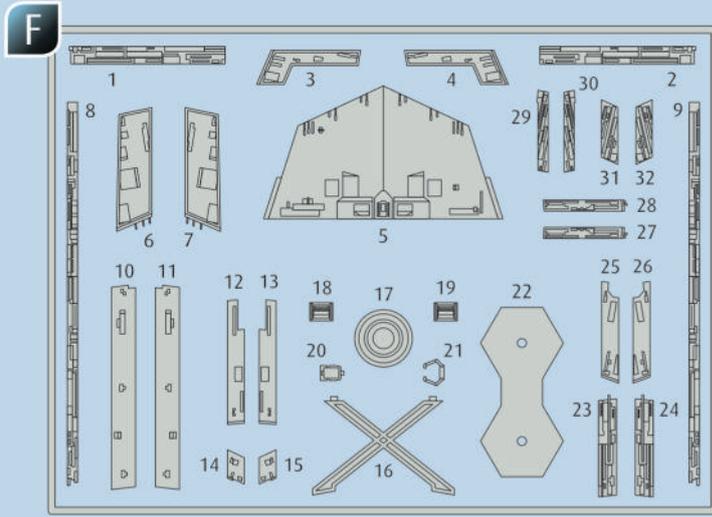
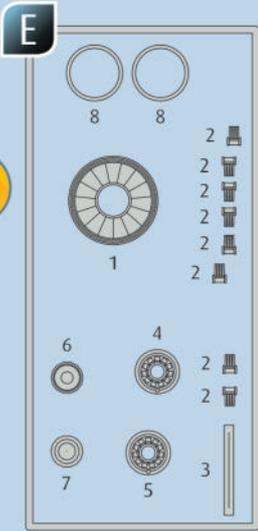
No problem. Contact Revell Service with the item number and part numbers you need: [service@revell.de](mailto:service@revell.de) or Revell GmbH, Unit 10, Old Airfield Industrial Estate, Cheddington Lane, Tring, Herts, HP23 4QR, Great Britain.\*

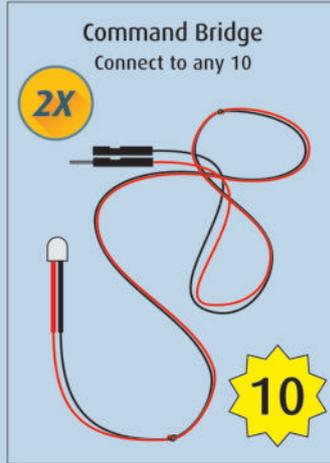
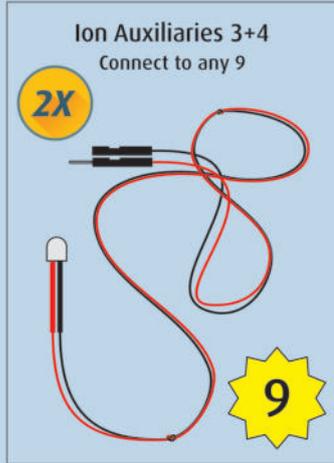
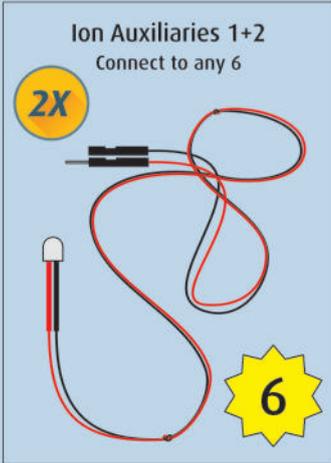
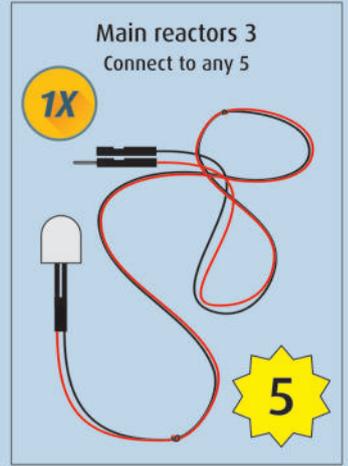
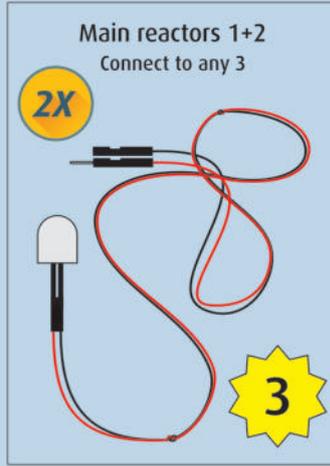
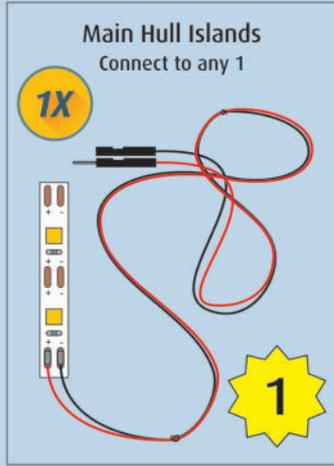
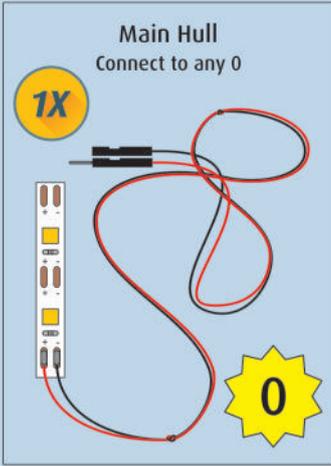
\*We request your understanding that a warranty can only be accepted for current articles which have been purchased in the last 24 months. Orders for spare parts may also be subject to costs for packaging and shipping. You will be notified in advance by our Service department if such costs are incurred. The offer can then be accepted or rejected. We will not be able to process any postal requests unless correct postage has been applied to mailing! This direct service applies to the countries: Germany, Benelux, Austria, France, and the United Kingdom. Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer.

## Hebt u reserveonderdelen nodig?

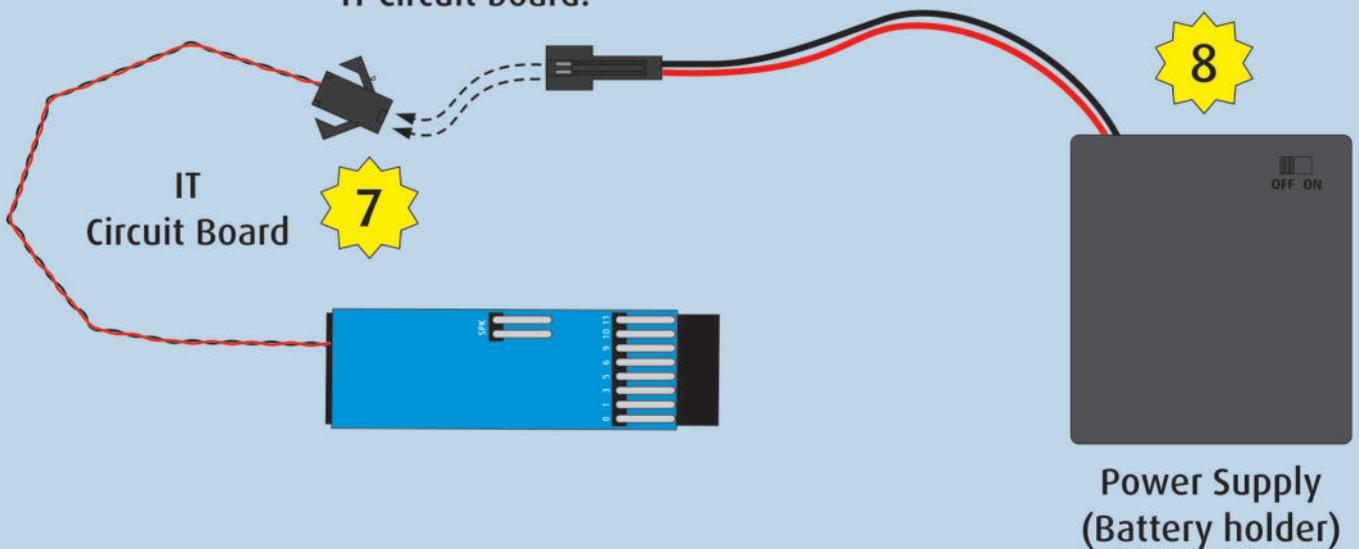
Geen probleem! Neem eenvoudig contact op met de klantenservice van Revell en geef ons het artikel- en onderdeelnummer door. U kunt ons bereiken op [service@revell.de](mailto:service@revell.de) of per post: Revell GmbH, Afdeling X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.\*

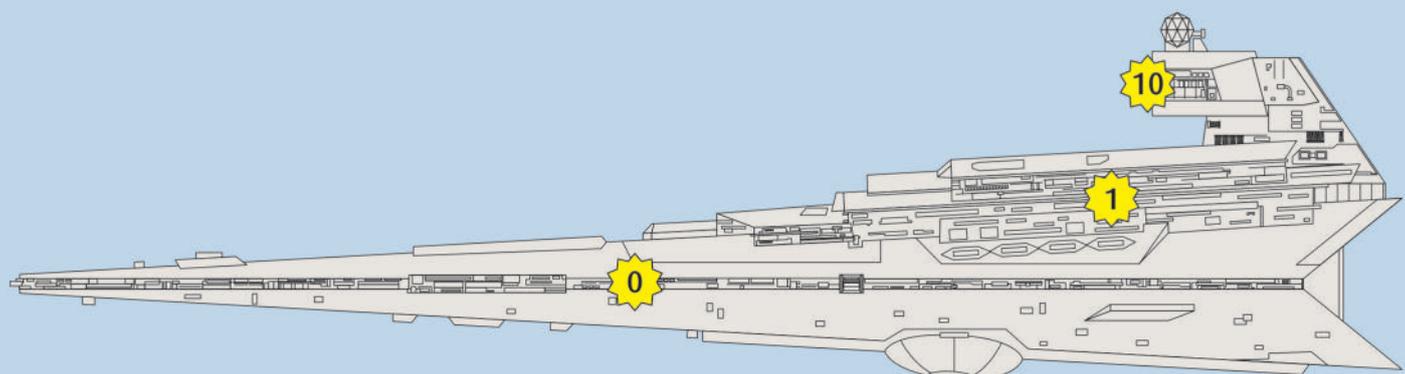
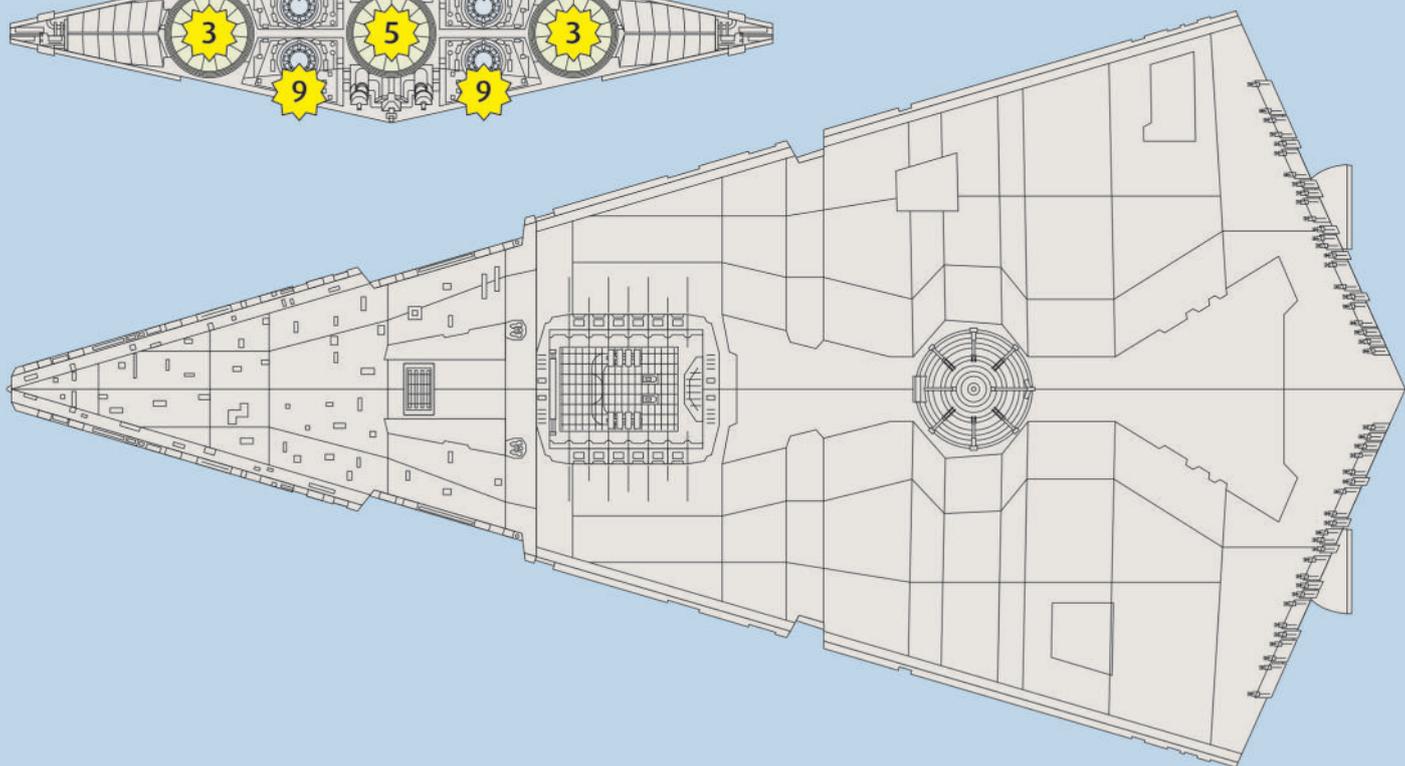
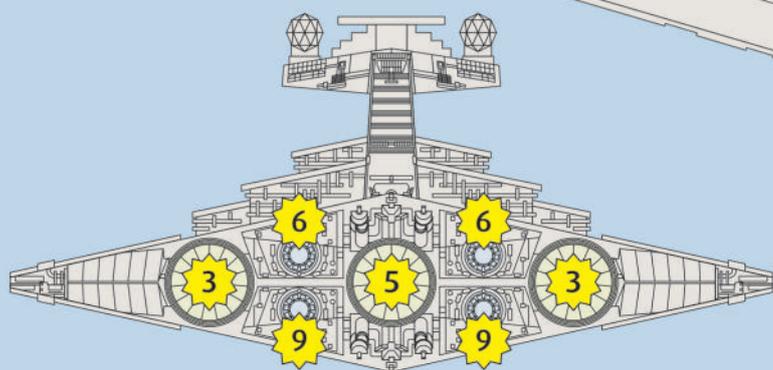
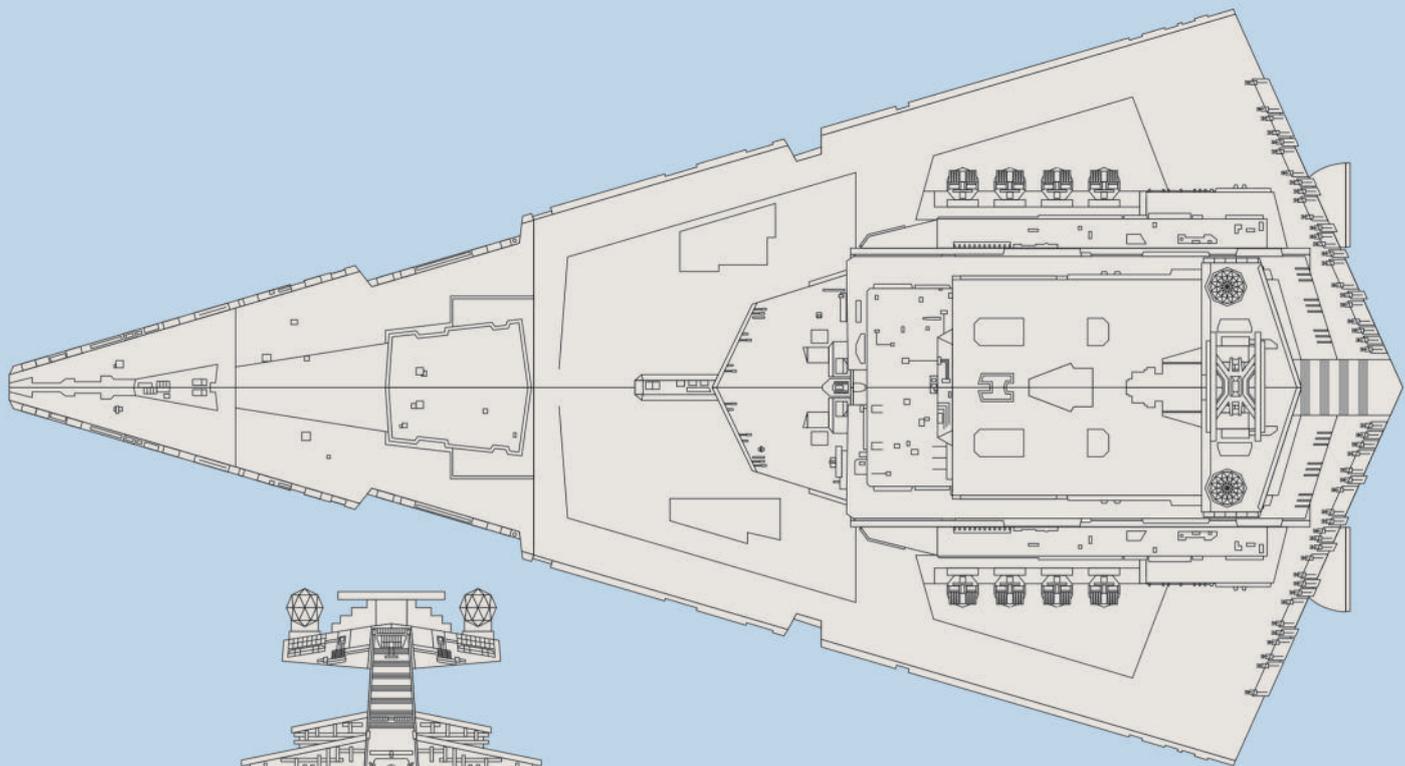
\*Wij vragen uw begrip voor de omstandigheid, dat er alleen garantie kan worden geboden voor actuele artikelen, die in de afgelopen 24 maanden zijn gekocht. Met het bestellen van reserveonderdelen kunnen kosten gemoeid zijn, bijv. voor verpakking en verzending. U wordt vooraf schriftelijk door onze klantenservice op de hoogte gesteld als er kosten zouden ontstaan. Het aanbod kan dan worden aangenomen of afgewezen. Wij nemen geen ongefrankeerde bestellingen van reserveonderdelen aan! Deze rechtstreekse service wordt verleend in de landen Duitsland, de Benelux, Oostenrijk, Frankrijk en Groot-Brittannië. Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem hiervoor contact op met uw verkoper.

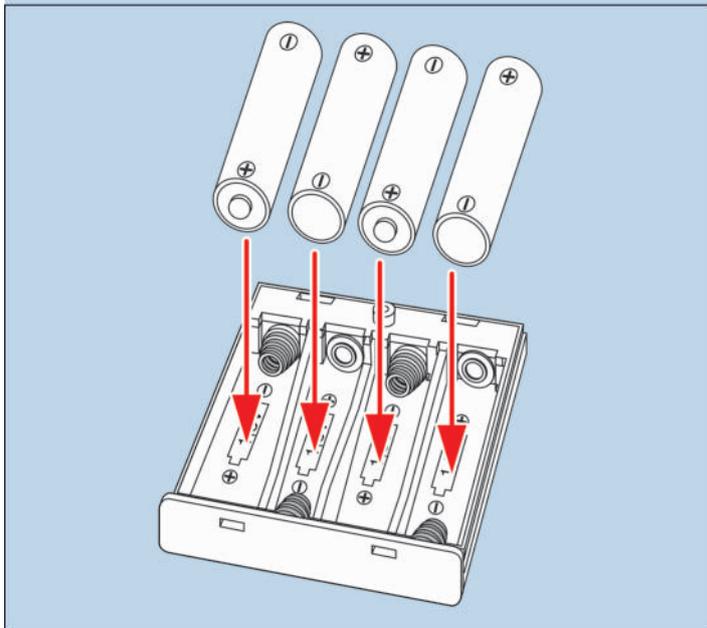




\* Connect each white wire male and black wire female connectors to the numbered pin as instructed on the IT Circuit board.







**D** Stromversorgung: / **GB** Power Supply: / **F** Alimentation: /  
**NL** Stroomvoorziening: / **E** Suministro de energia: / **I** Alimentazione:  
 --- DC 6 V: 4 x 1,5 V „AA“ (nicht mitgeliefert / not included / non incluses /  
 niet inbegrepen / no incluidas / non in dotazione)



**D** **Elektroschrotgesetz:** Nach Gebrauchsende bitte alle Batterien entnehmen und separat entsorgen. Alte elektrisch betriebene Geräte bei den Sammelstellen der Gemeinden für Elektroschrott abgeben. Die übrigen Teile gehören in den Hausmüll. Danke für die Mithilfe!

**GB** **Electrical and electronic waste ordinance:** After the end of use, remove all batteries and separately dispose of all electrically operated devices at the communal collection centres for electrical and electronic waste. Dispose of the remaining parts with household waste. Thank you for your cooperation!

**F** **Réglementation sur les déchets d'équipement électrique et électronique :** À la fin de leur utilisation, retirer toutes les piles et les éliminer séparément. Remettre les vieux appareils électriques aux centres de collecte des déchets d'équipement électrique et électronique de votre commune. Le reste peut être jeté dans les ordures ménagères. Merci pour votre collaboration !

**NL** **Wetgeving voor inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur:** Verwijder alle verbruikte batterijen afzonderlijk. Lever oude elektrische apparaten in bij uw gemeentelijke inzamelpunt voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. De overige onderdelen horen bij het huisvuil. Dank voor uw medewerking!

**E** **Legislación sobre residuos eléctricos:** cuando el producto alcance el final de su vida útil saque todas las baterías y deséchelas en el contenedor de recogida selectiva apropiado. Deseche los aparatos eléctricos fuera de uso en el punto limpio destinado para ello en su municipio. Deseche las demás piezas en la basura normal. ¡Gracias por su colaboración!

**I** **Legge sui rifiuti elettronici:** Una volta concluso l'utilizzo, rimuovere le batterie e smaltire separatamente i vecchi apparecchi elettrici presso i punti di raccolta comunali per i rifiuti elettrici ed elettronici. Le altre parti si smaltiscono come rifiuti domestici. Grazie per la collaborazione!



**D** Hiermit erklärt die Revell GmbH, dass sich dieses Produkt in Übereinstimmung mit den einschlägigen Normen und Richtlinien befindet. Die Konformitätserklärung ist unter [www.revell.de/service/download-center.html](http://www.revell.de/service/download-center.html) zu finden.

**GB** Revell GmbH hereby declares that this product conforms with the applicable standards and directives. The Declaration of Conformity can be found online at [www.revell.de/en/service/download-area.html](http://www.revell.de/en/service/download-area.html).

**F** Revell GmbH déclare par la présente que ce produit est conforme aux normes et directives en vigueur. Vous trouverez la déclaration de conformité à l'adresse [www.revell.de/en/service/download-area.html](http://www.revell.de/en/service/download-area.html).

**NL** Hiermee verklaart Revell GmbH dat dit product in overeenstemming is met de toepasselijke normen en richtlijnen. Op [www.revell.de/en/service/download-area.html](http://www.revell.de/en/service/download-area.html) vindt u de conformiteitsverklaring.

**E** Por la presente, Revell GmbH declara que este producto cumple con las normas y directrices aplicables. La declaración de conformidad puede consultarse en [www.revell.de/en/service/download-area.html](http://www.revell.de/en/service/download-area.html).

**I** Con la presente Revell GmbH, dichiara che questo prodotto rispetta le norme e le direttive applicabili. La dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo [www.revell.de/en/service/download-area.html](http://www.revell.de/en/service/download-area.html).

**D** Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden. Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden. Batterien müssen mit der richtigen Polarität (+ und -) eingelegt werden. Die Versorgungsanschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Leere Batterien müssen aus dem Gerät herausgenommen werden.

**GB** Non-rechargeable batteries may not be charged. The combination of different types of batteries as well as new and used batteries must be avoided. Batteries must be inserted according to the correct polarity (+ and -). The supply terminals must not be short-circuited. Empty batteries must be removed from the device.

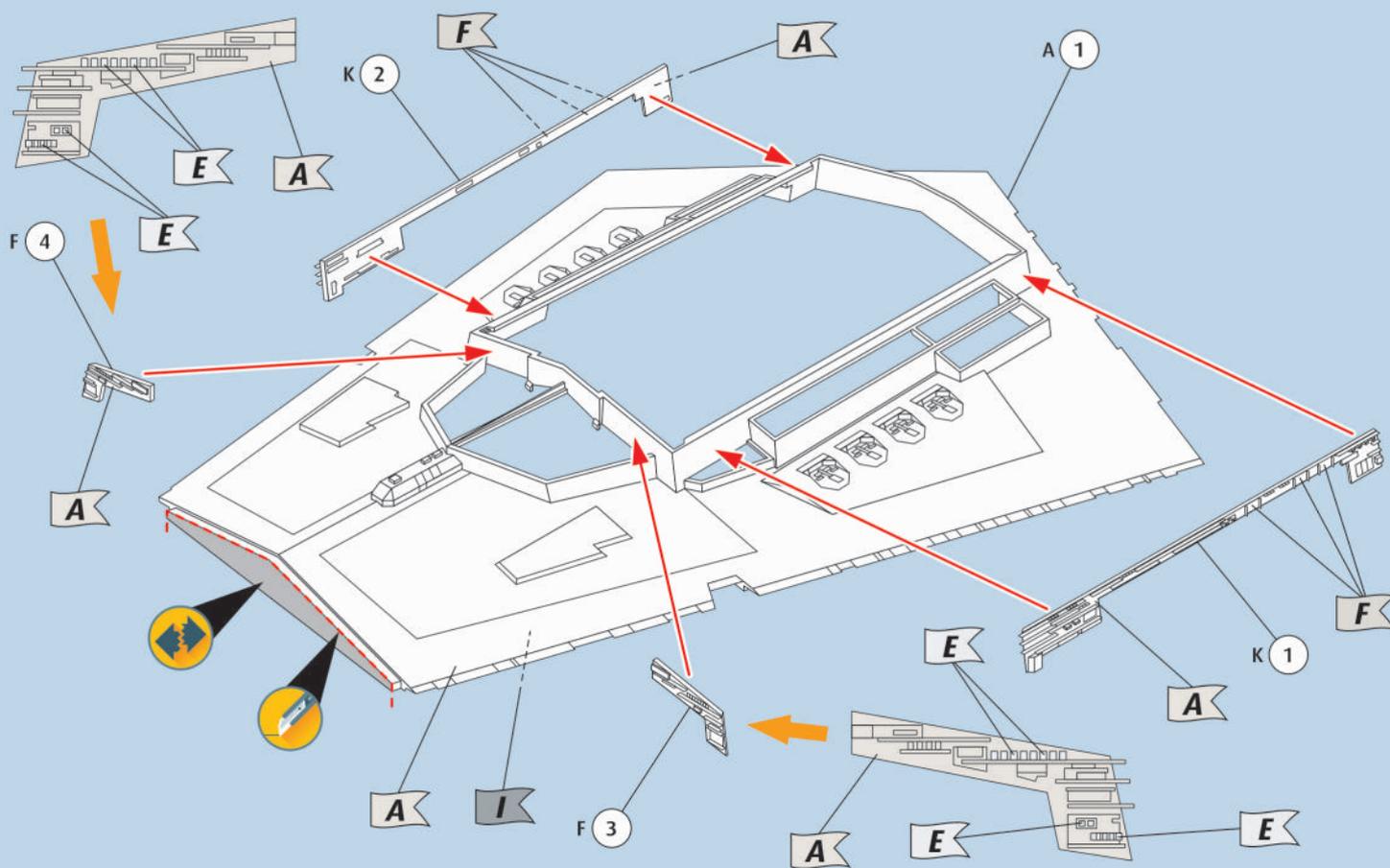
**F** Ne pas recharger les piles jetables. Ne pas mélanger des piles de type différent ou des piles neuves et des piles usagées. Respecter la polarité indiquée (+ et -) lors de l'insertion des piles. Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées. Les piles usagées doivent être retirées de l'appareil.

**NL** Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen. Gebruik geen batterijen van verschillende typen of nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar. Plaats batterijen altijd met de polen (+ en -) in de juiste richting. Het aanbond klemmen mogen niet worden kortgesloten. Lege batterijen dienen uit het apparaat verwijderd te worden.

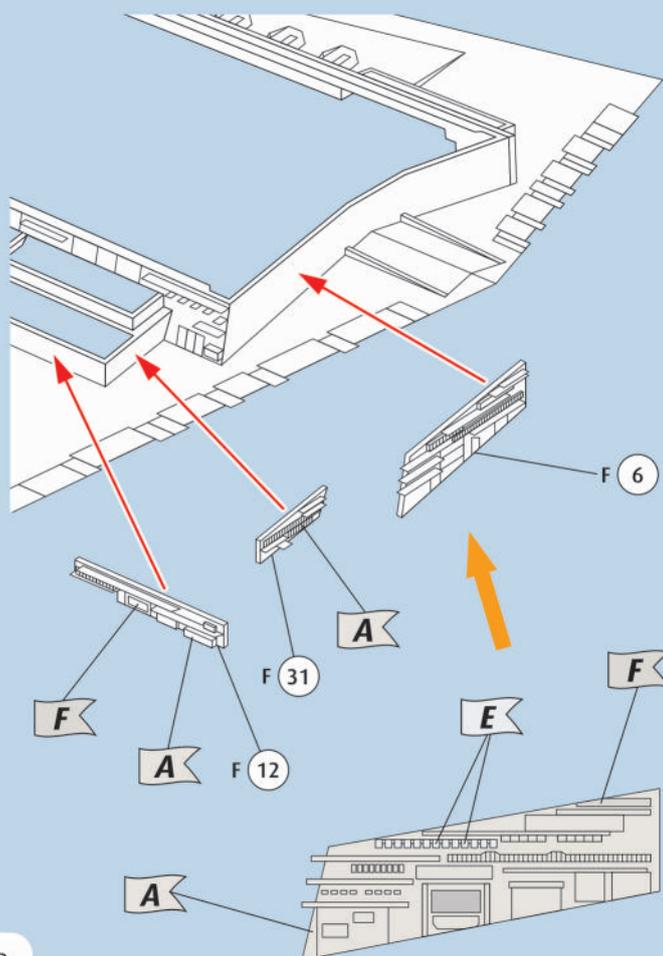
**E** Las baterías no recargables (pilas) no se deben recargar. No se deben utilizar baterías de distinto tipo, ni tampoco mezclar baterías nuevas y usadas. Las baterías deben colocarse respetando la polaridad (+ y -). Los terminales de alimentación no deben ser cortocircuitados. Las pilas agotadas deben retirarse del aparato.

**I** Non ricaricare batterie monouso. Non utilizzare insieme tipi di batterie diversi e batterie usate. Inserire le batterie rispettando la giusta polarità (+ e -). I terminali di alimentazione non devono essere cortocircuitati. Rimuovere le batterie scariche dall'apparecchio.

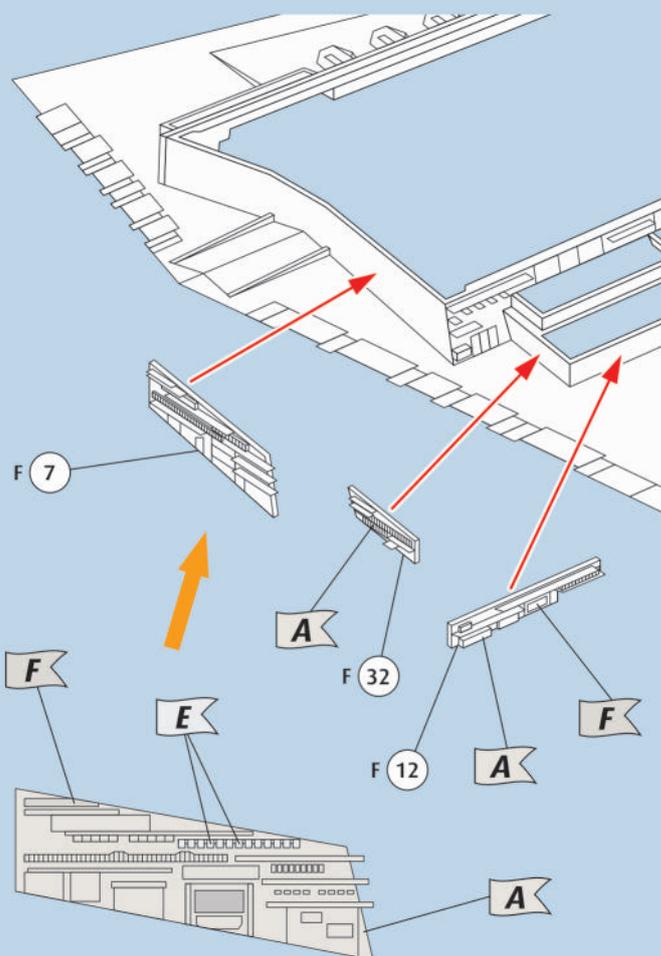
1



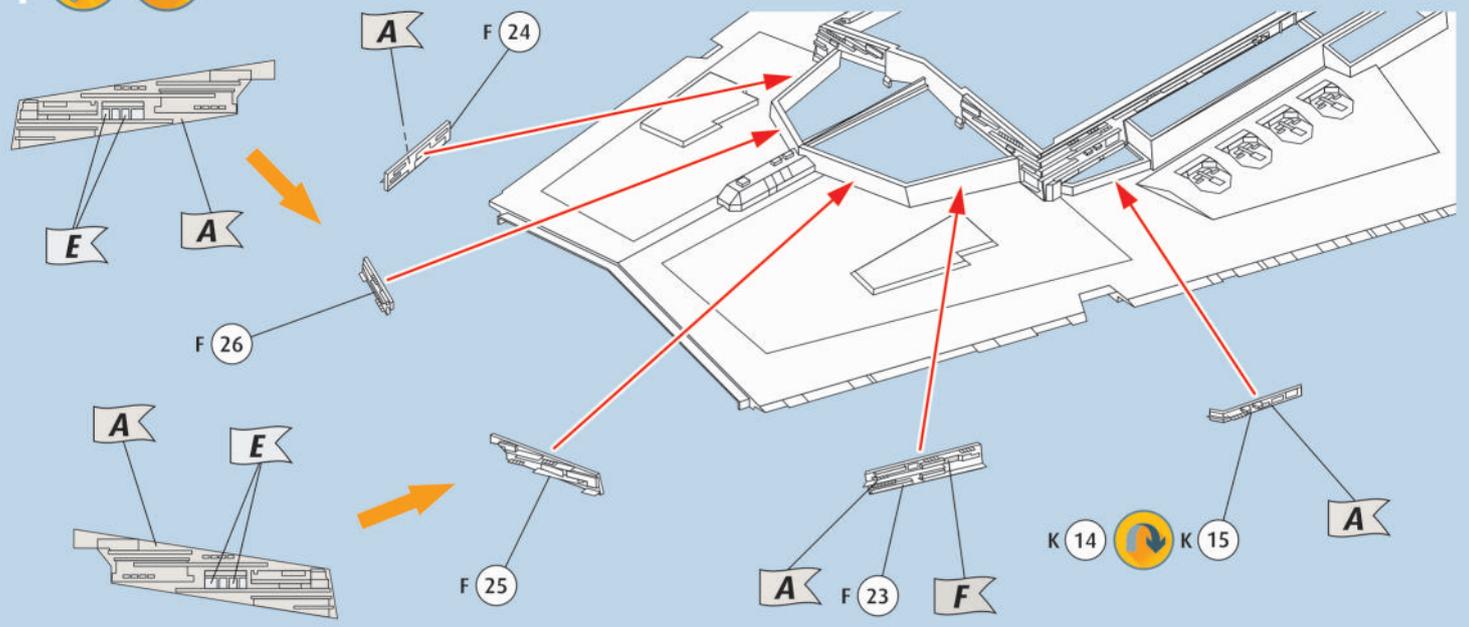
2



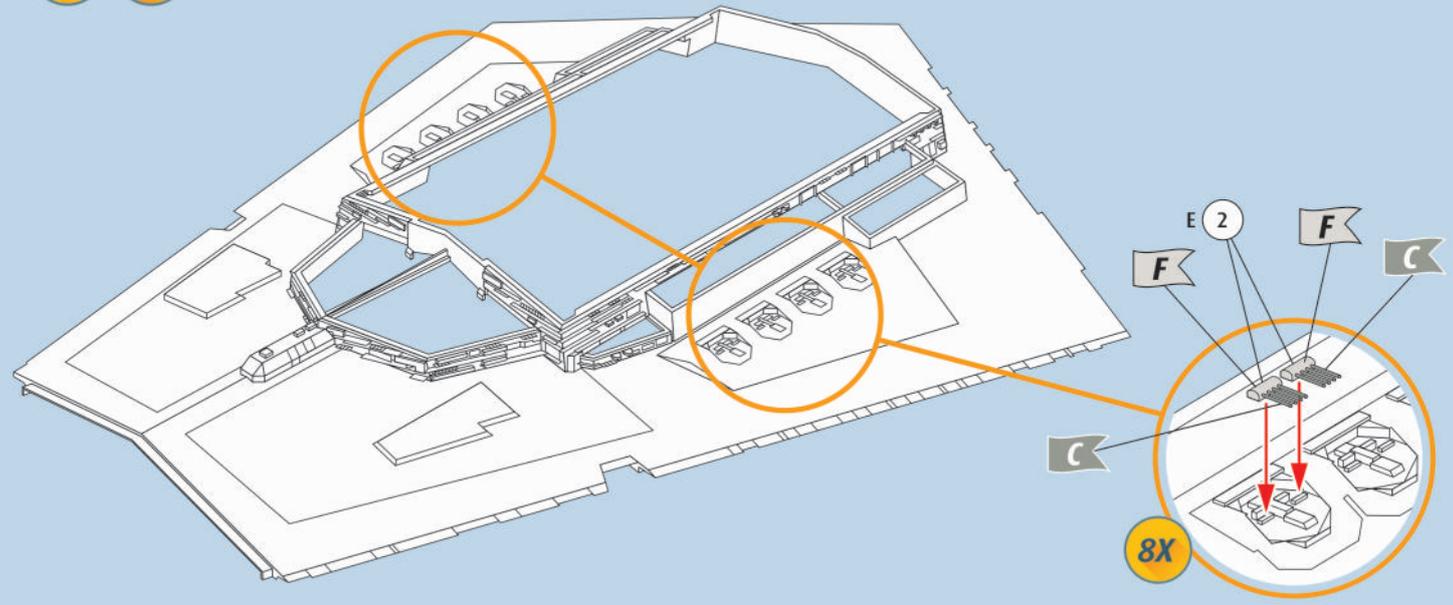
3



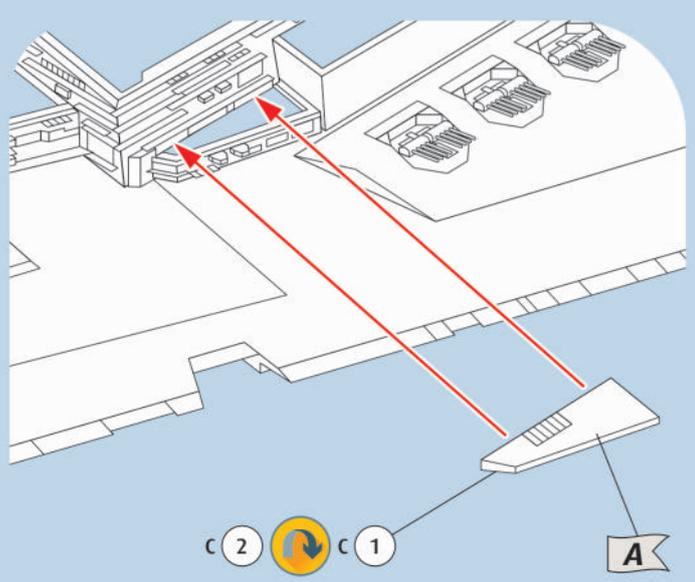
# 4



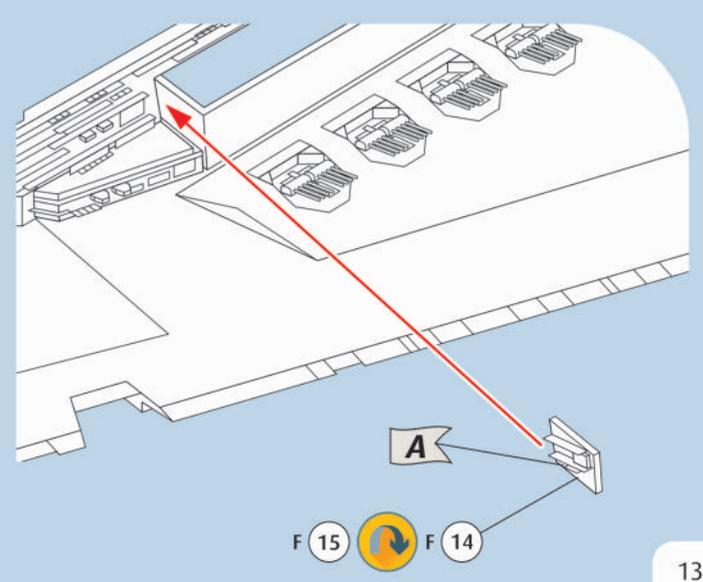
# 5

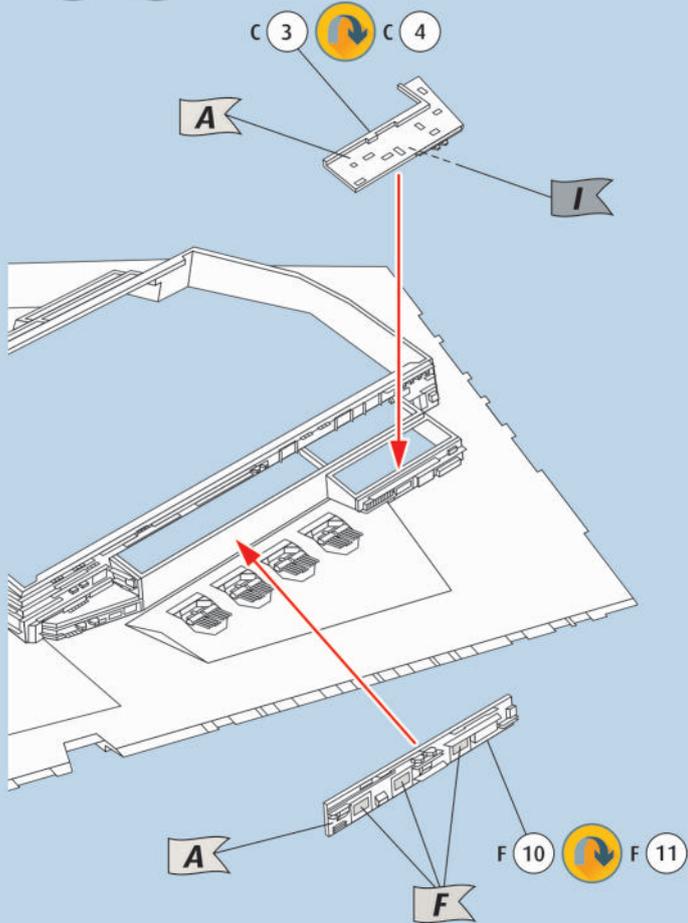
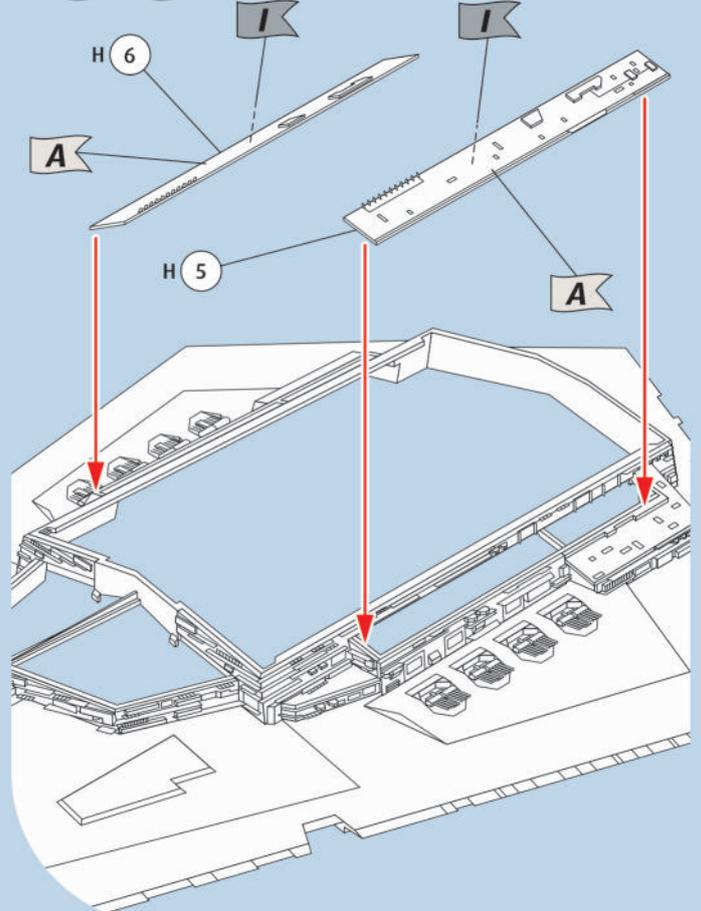


# 6



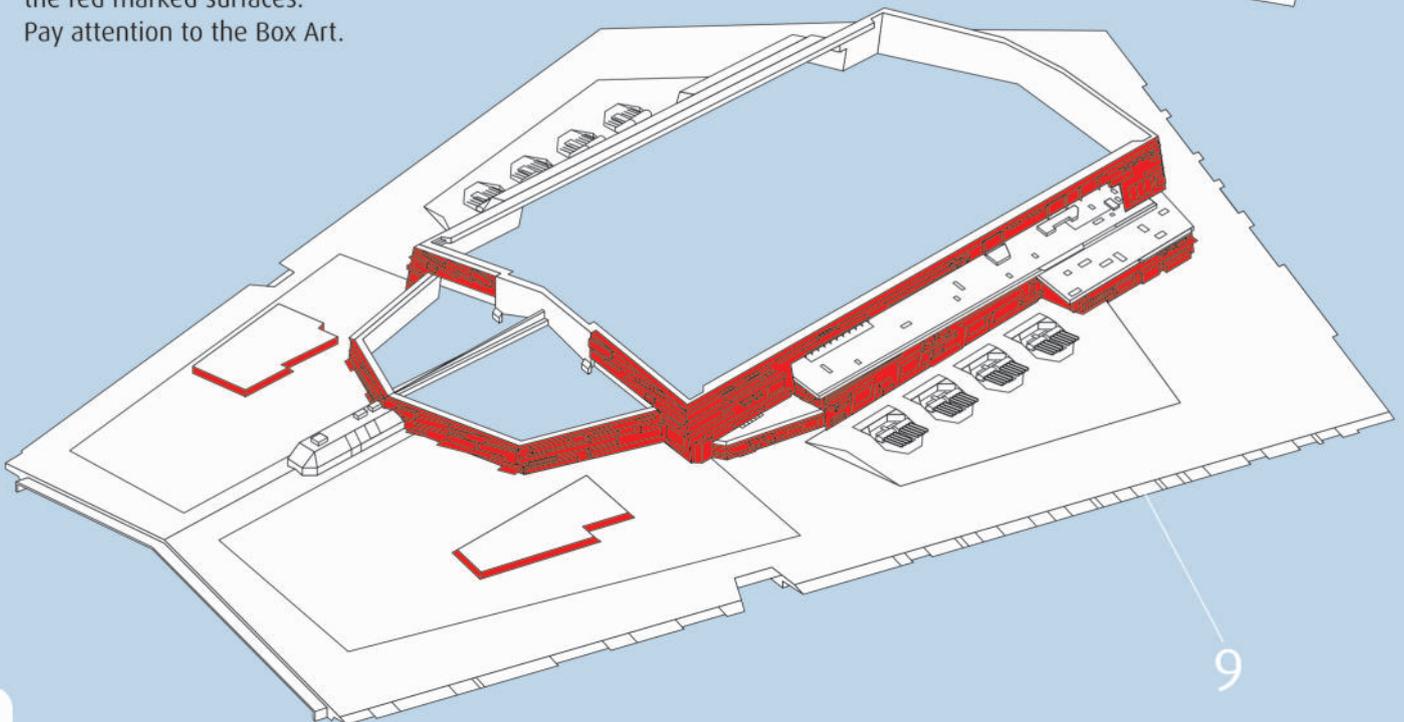
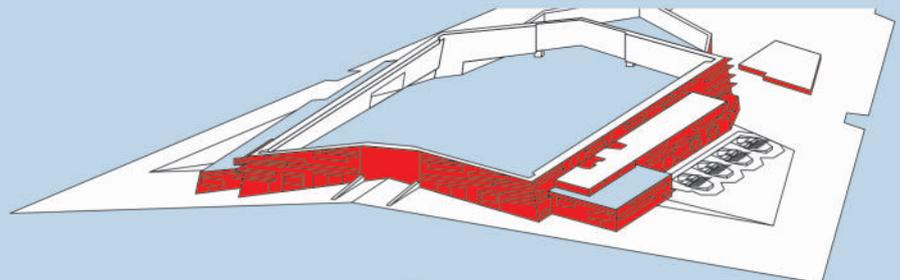
# 7



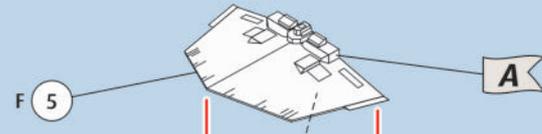
8  9  10   $\varnothing = 0,7 \text{ mm}$ 

Löcher mit  $\varnothing = 0,7 \text{ mm}$  durch die rot markierten Bereiche bohren.  
An der Box Art orientieren.

Drill  $\varnothing = 0,7 \text{ mm}$  holes through the red marked surfaces.  
Pay attention to the Box Art.

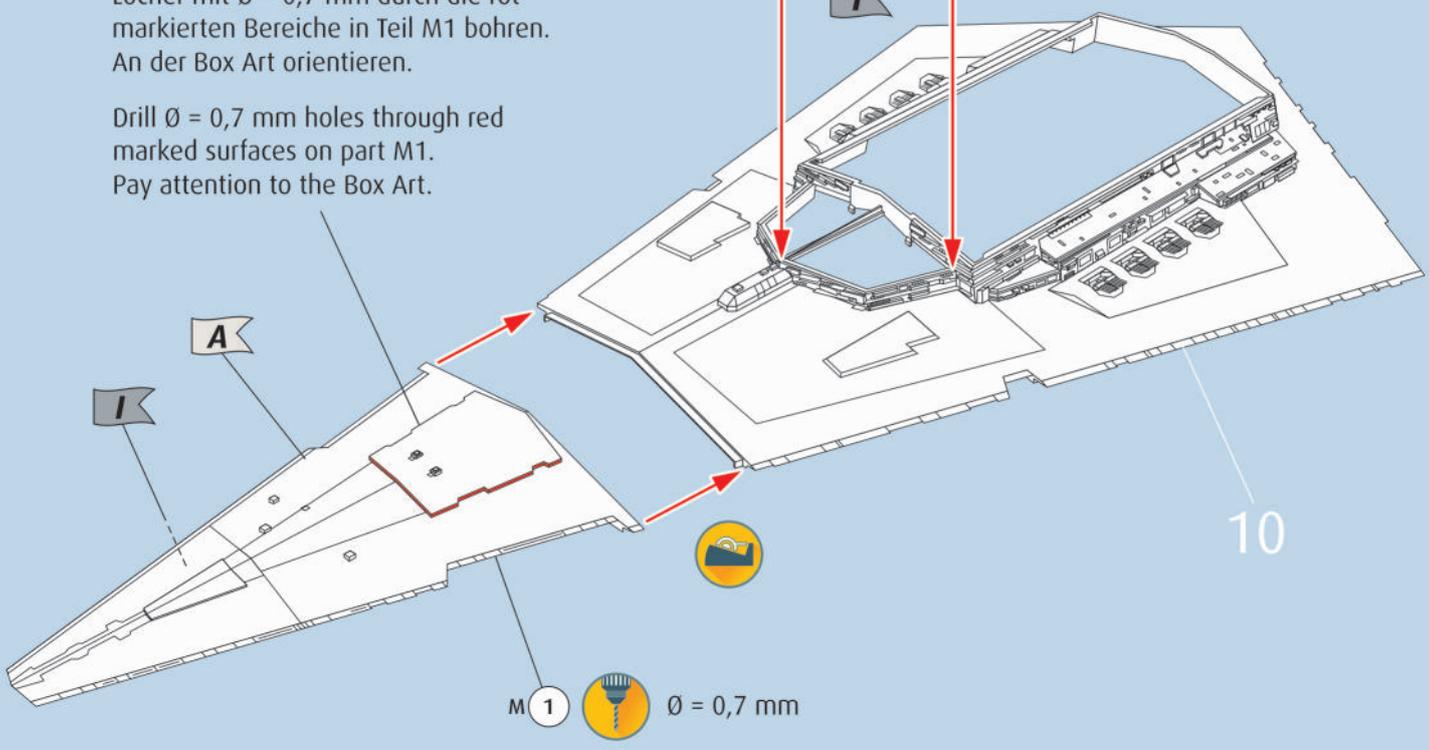


# 11

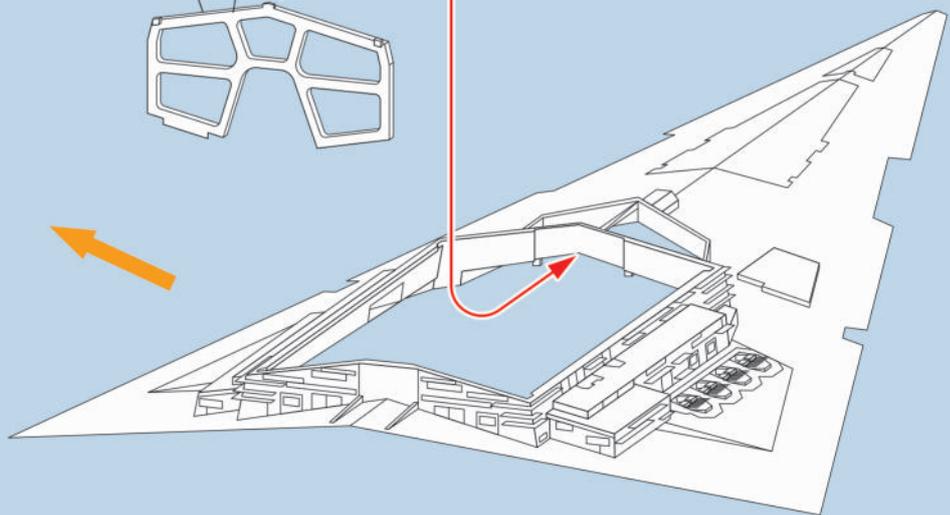
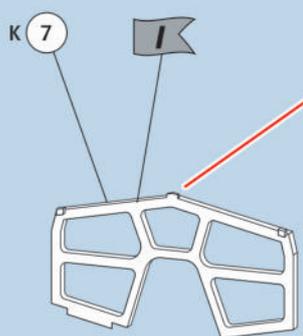
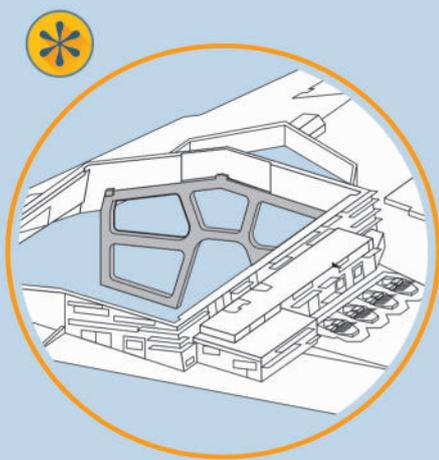


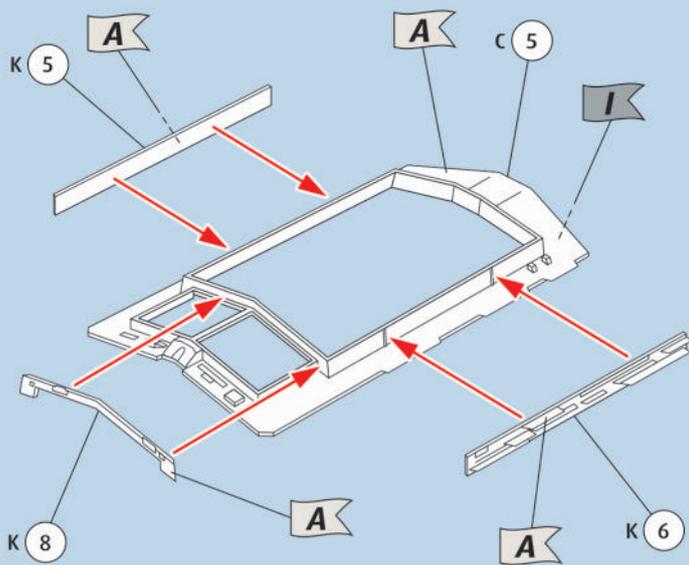
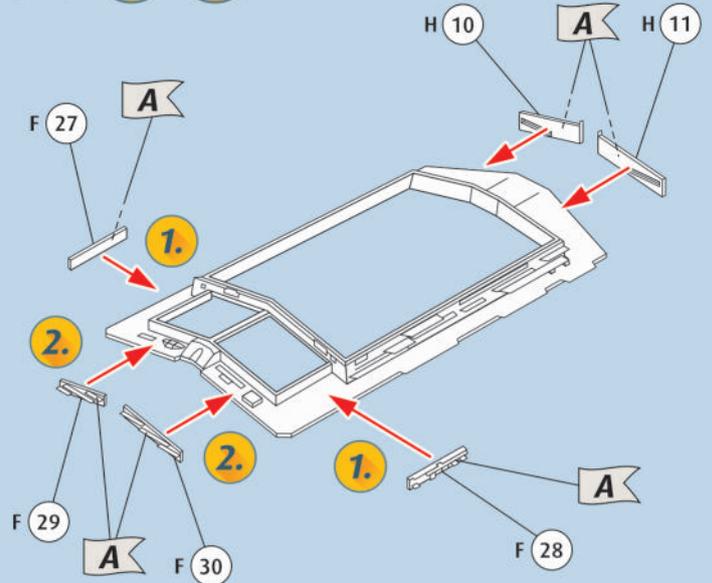
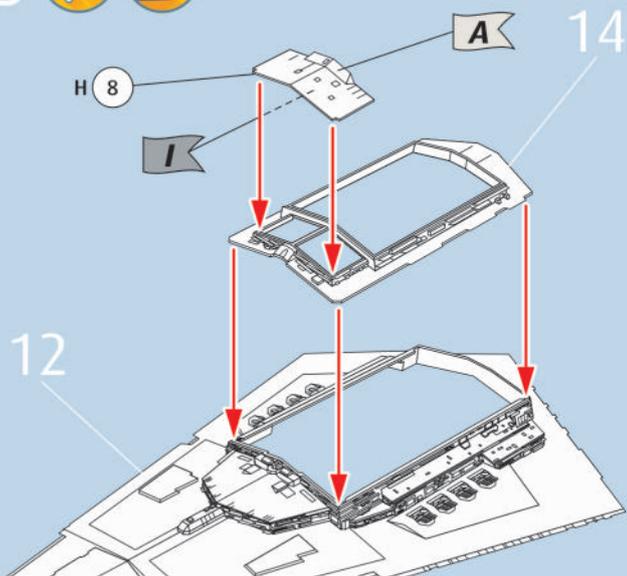
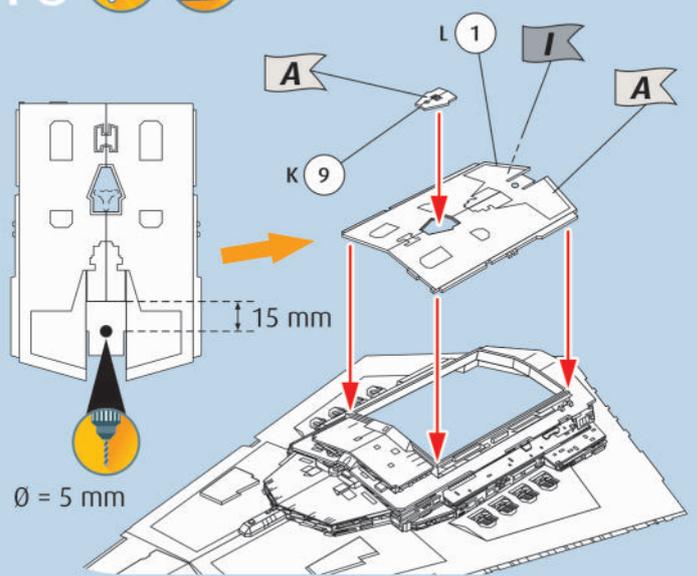
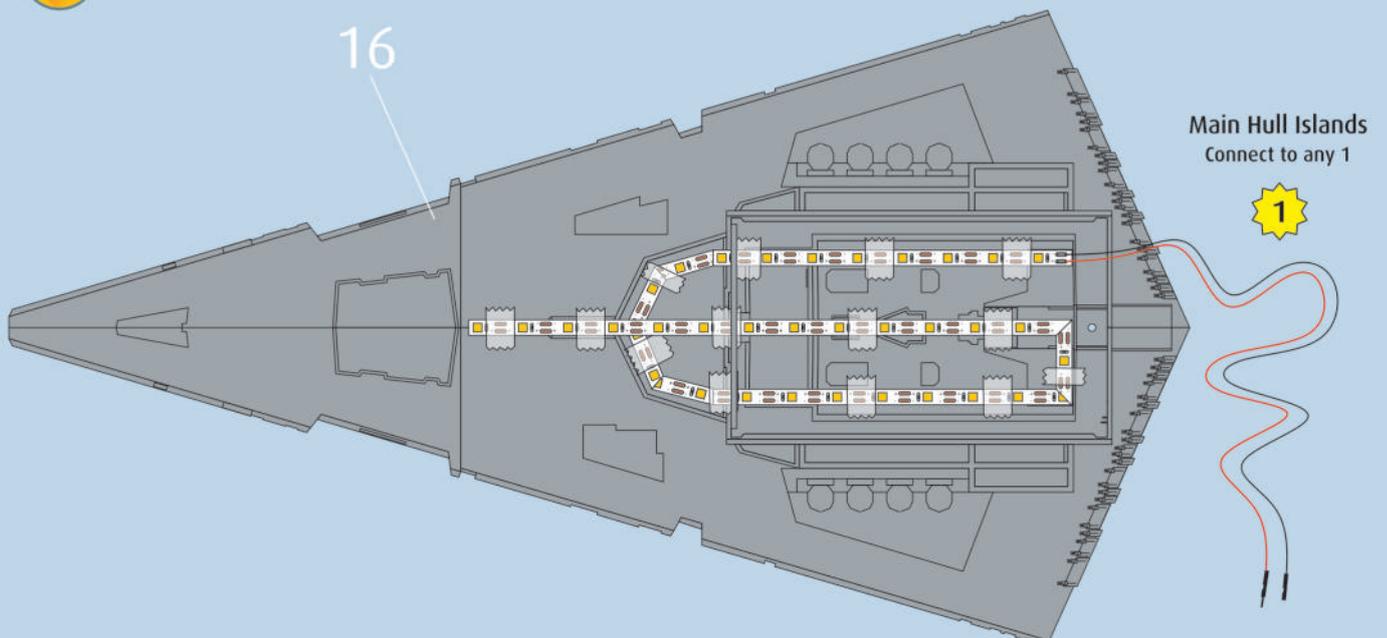
Löcher mit  $\varnothing = 0,7$  mm durch die rot markierten Bereiche in Teil M1 bohren. An der Box Art orientieren.

Drill  $\varnothing = 0,7$  mm holes through red marked surfaces on part M1. Pay attention to the Box Art.

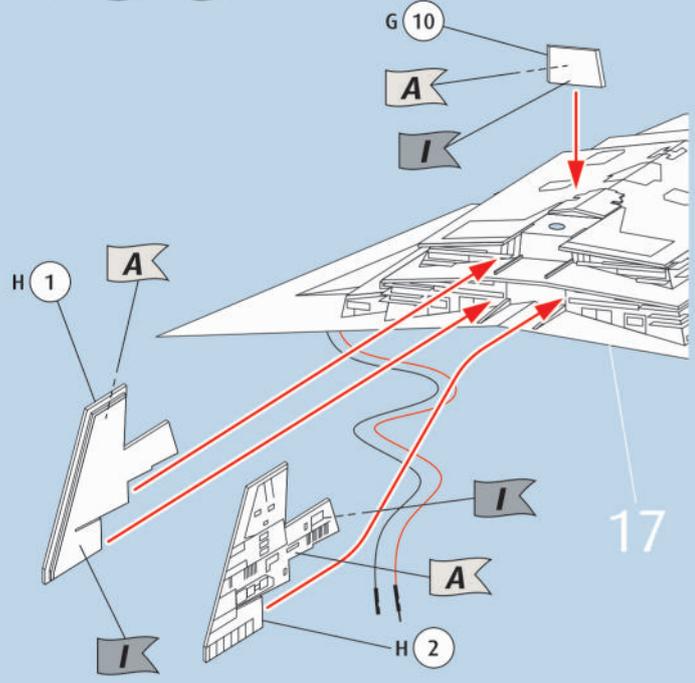


# 12

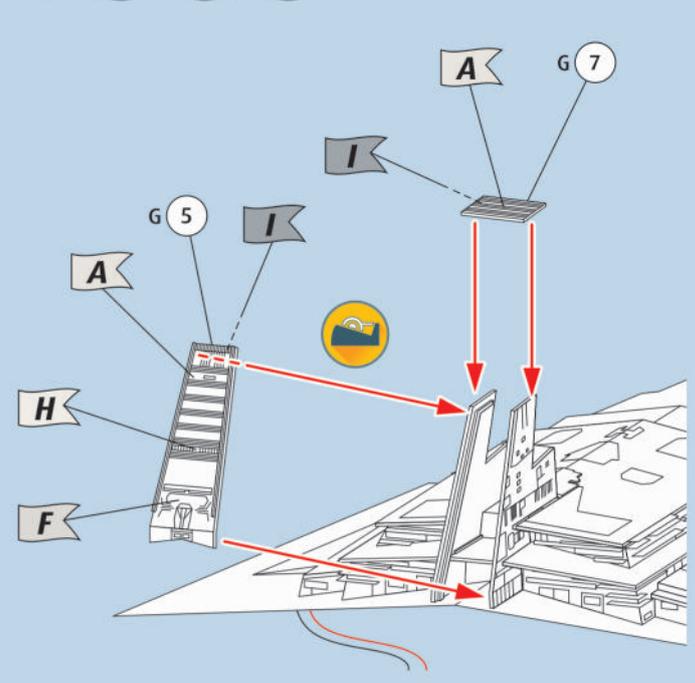


13  14  15  16  17 

# 18



# 19



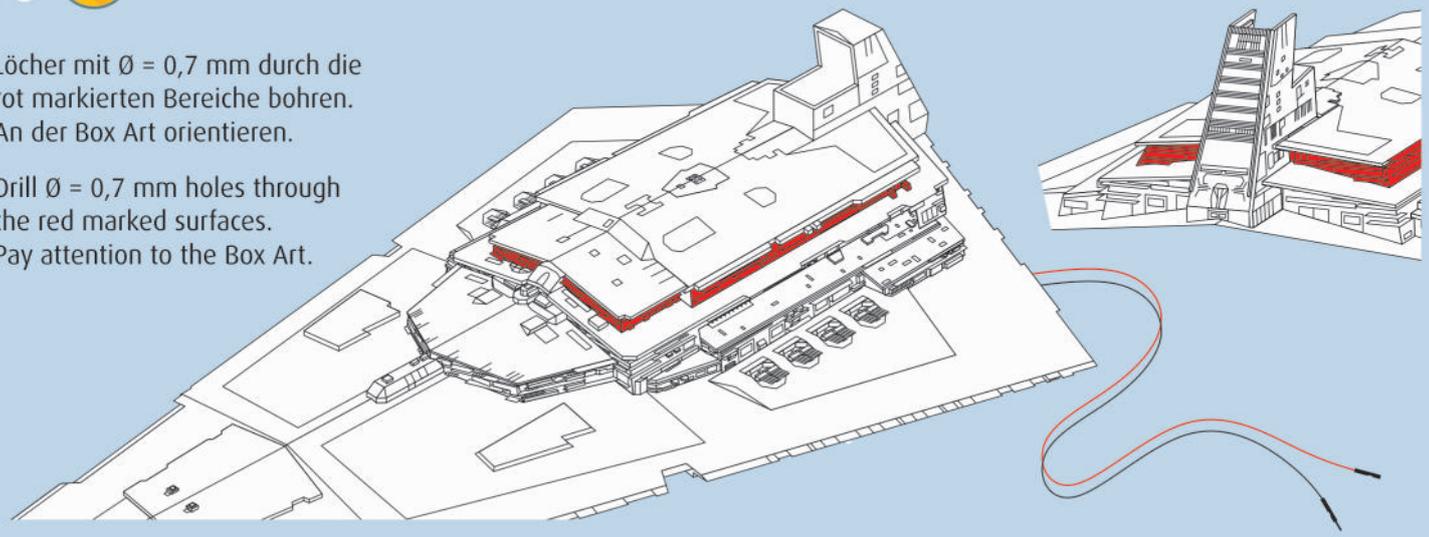
# 20



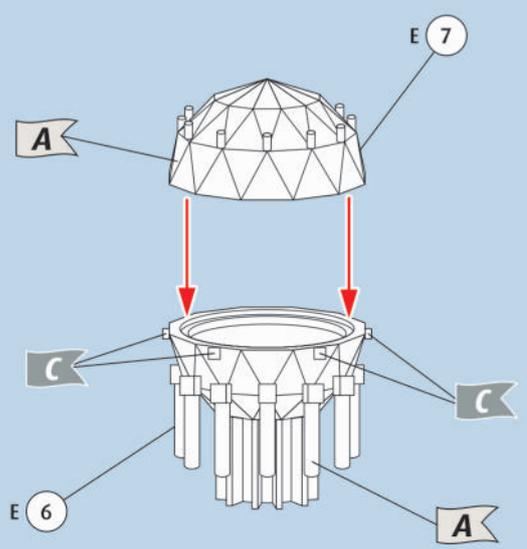
Ø = 0,7 mm

Löcher mit Ø = 0,7 mm durch die rot markierten Bereiche bohren.  
An der Box Art orientieren.

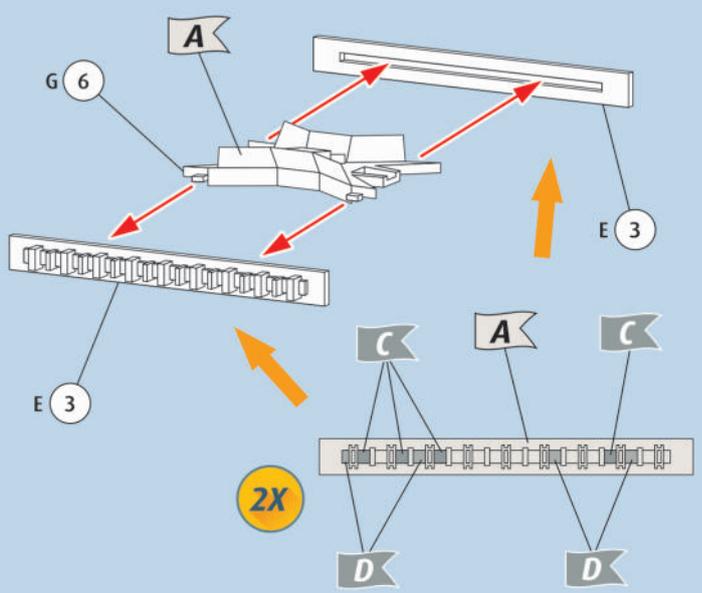
Drill Ø = 0,7 mm holes through the red marked surfaces.  
Pay attention to the Box Art.



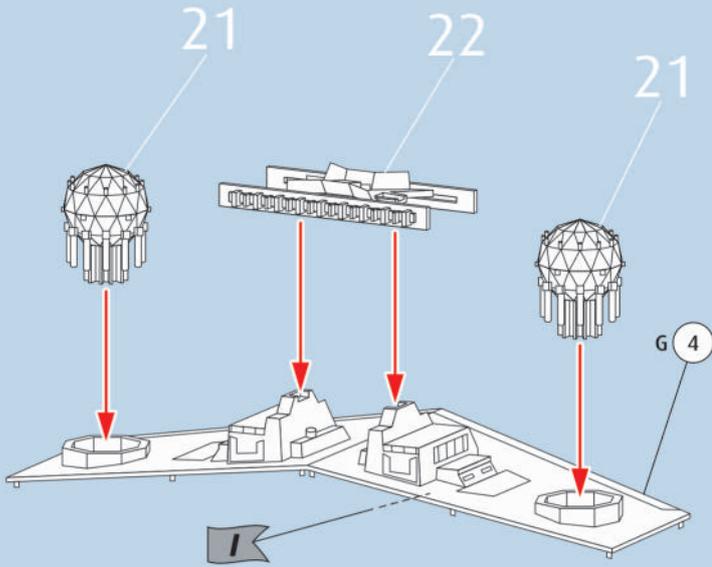
# 21



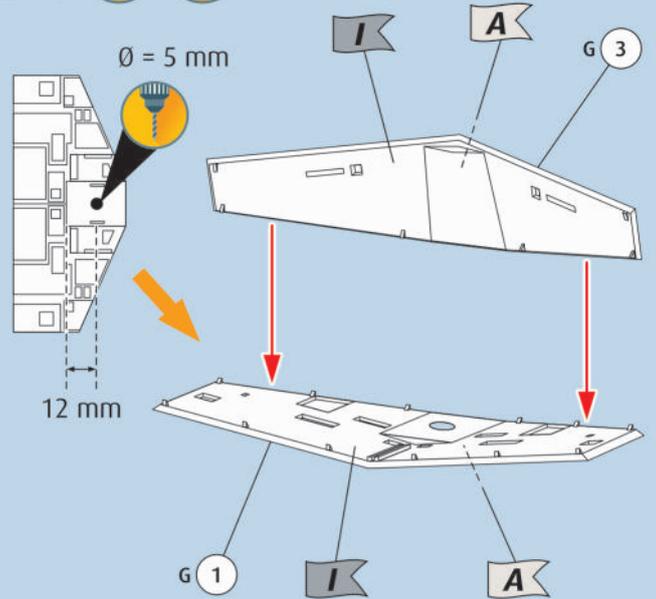
# 22



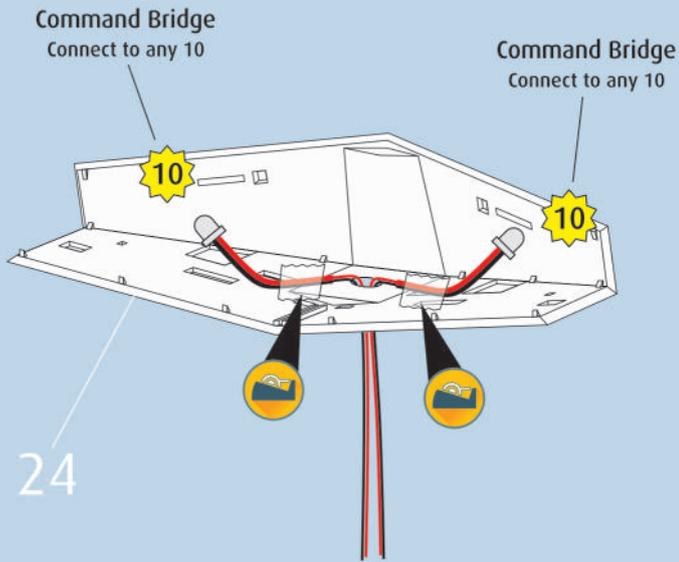
23 



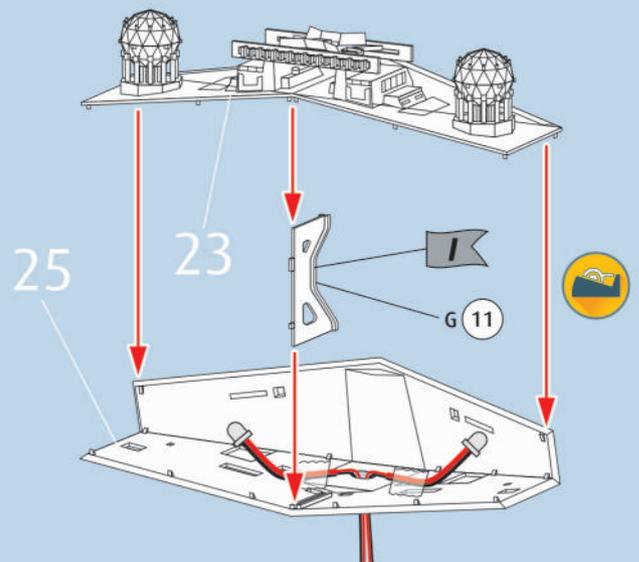
24 



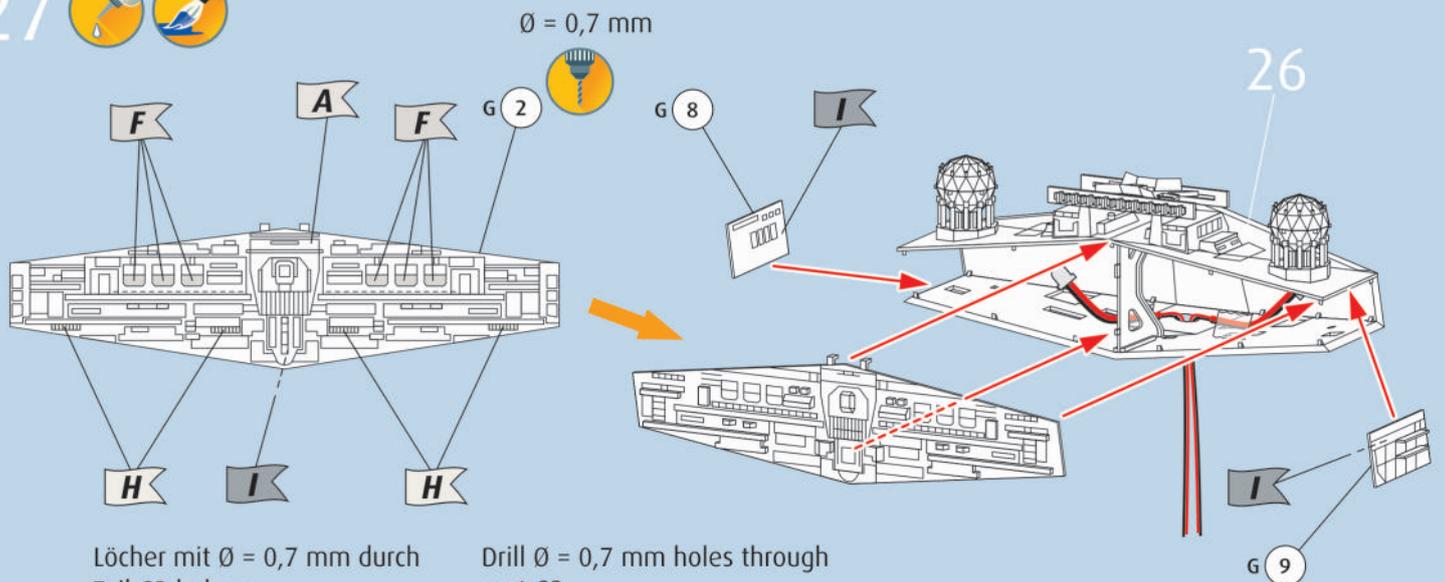
25 



26 



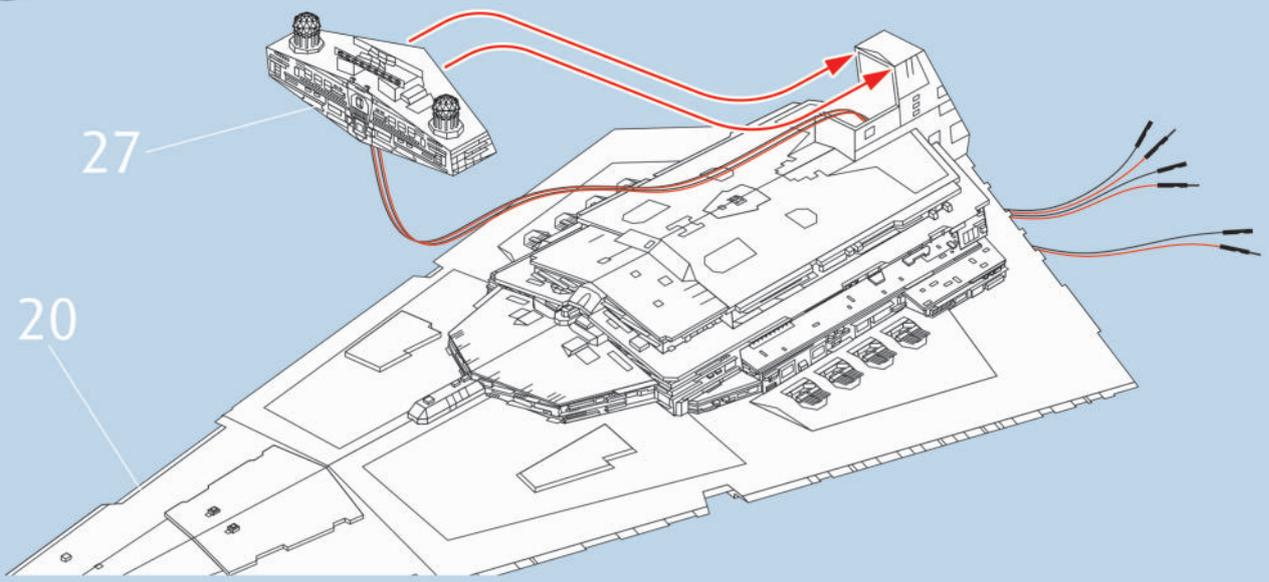
27 



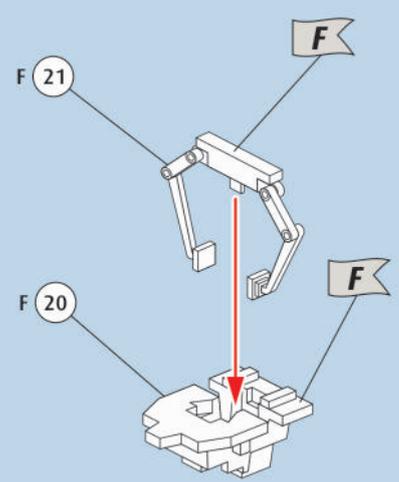
Löcher mit  $\varnothing = 0,7\text{ mm}$  durch Teil G2 bohren.  
An der Box Art orientieren.

Drill  $\varnothing = 0,7\text{ mm}$  holes through part G2.  
Pay attention to the Box Art.

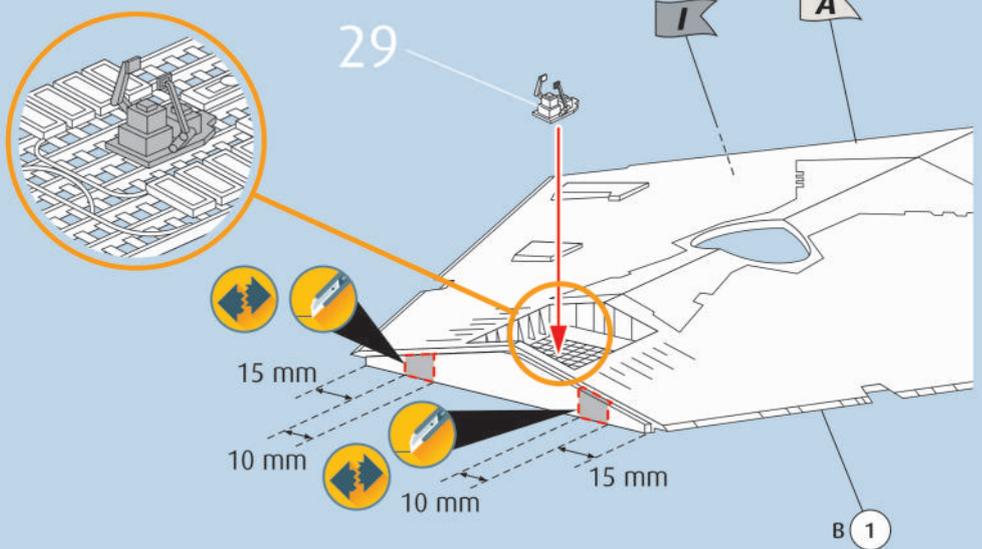
# 28



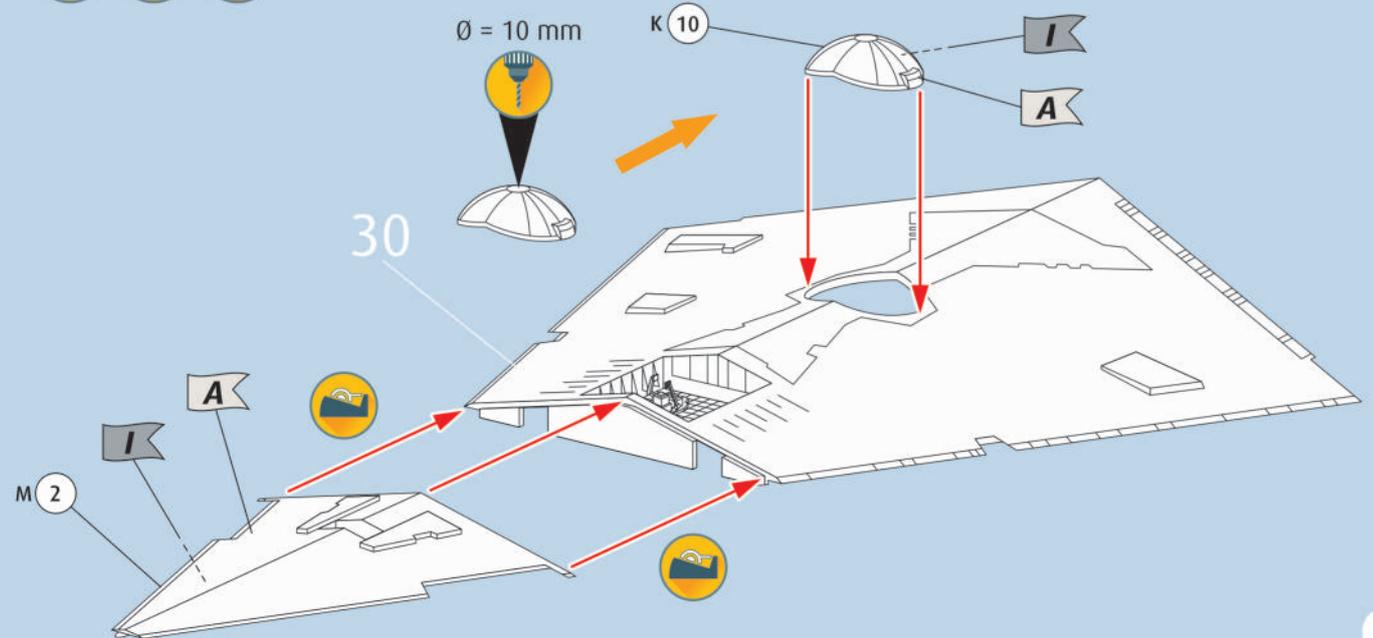
# 29



# 30



# 31

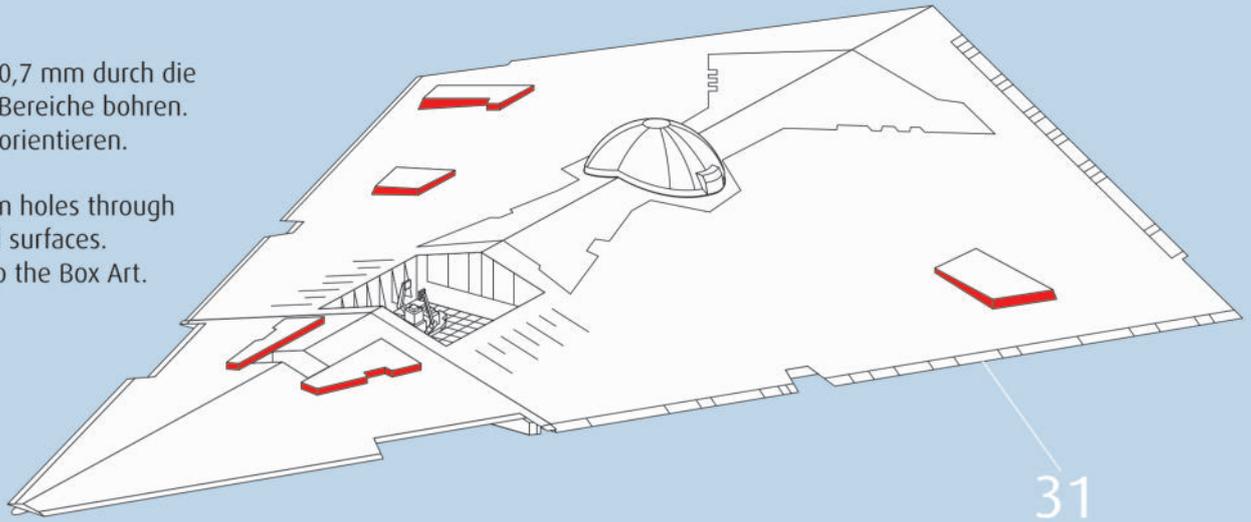


# 32

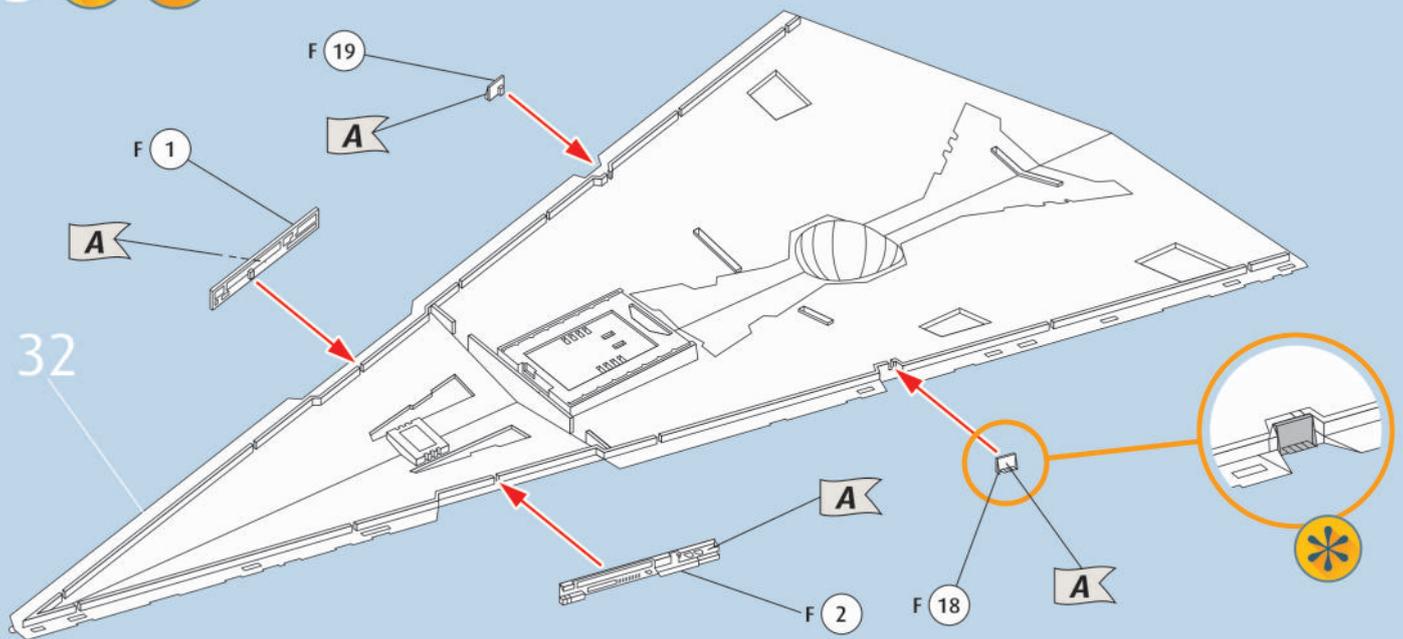

 Ø = 0,7 mm

Löcher mit Ø = 0,7 mm durch die rot markierten Bereiche bohren.  
An der Box Art orientieren.

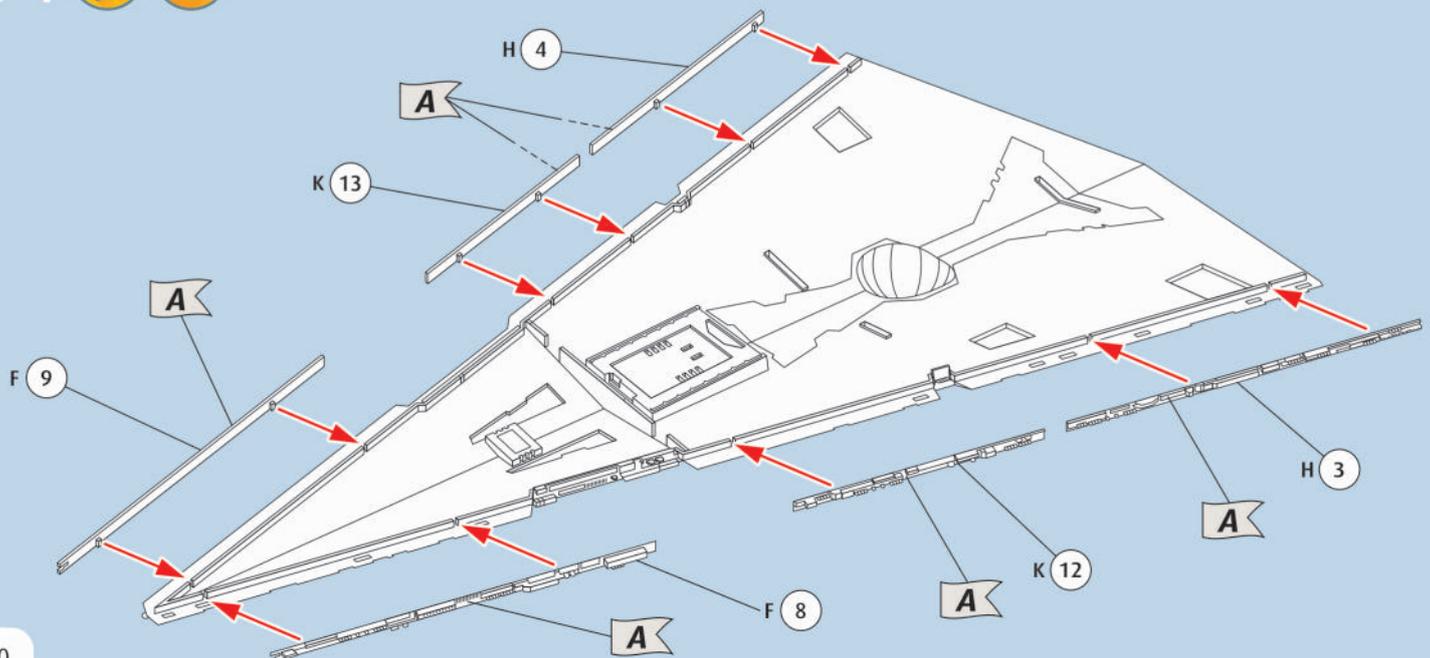
Drill Ø = 0,7 mm holes through the red marked surfaces.  
Pay attention to the Box Art.



# 33

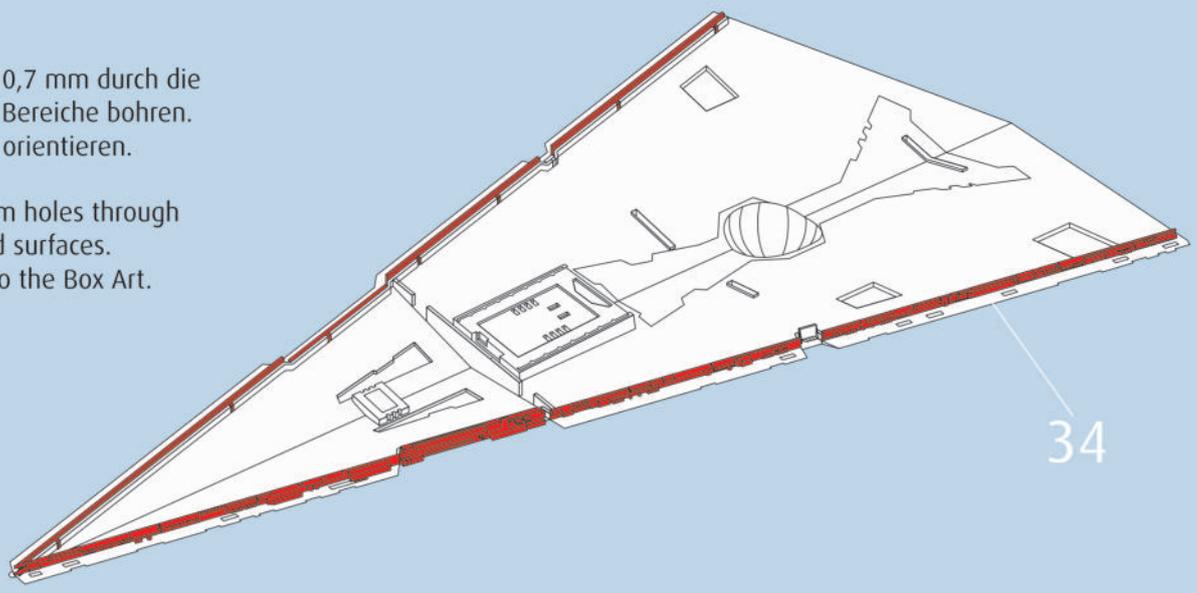
# 34

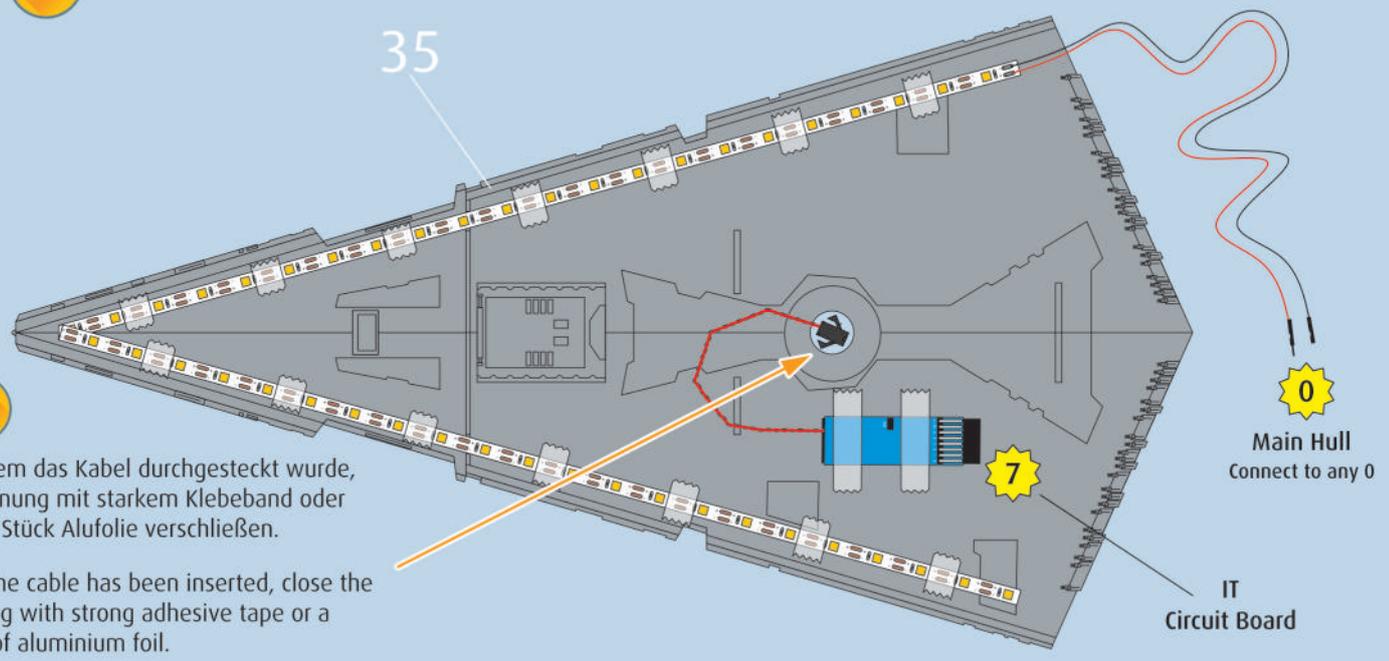
# 35 Ø = 0,7 mm

Löcher mit Ø = 0,7 mm durch die rot markierten Bereiche bohren.  
An der Box Art orientieren.

Drill Ø = 0,7 mm holes through the red marked surfaces.  
Pay attention to the Box Art.



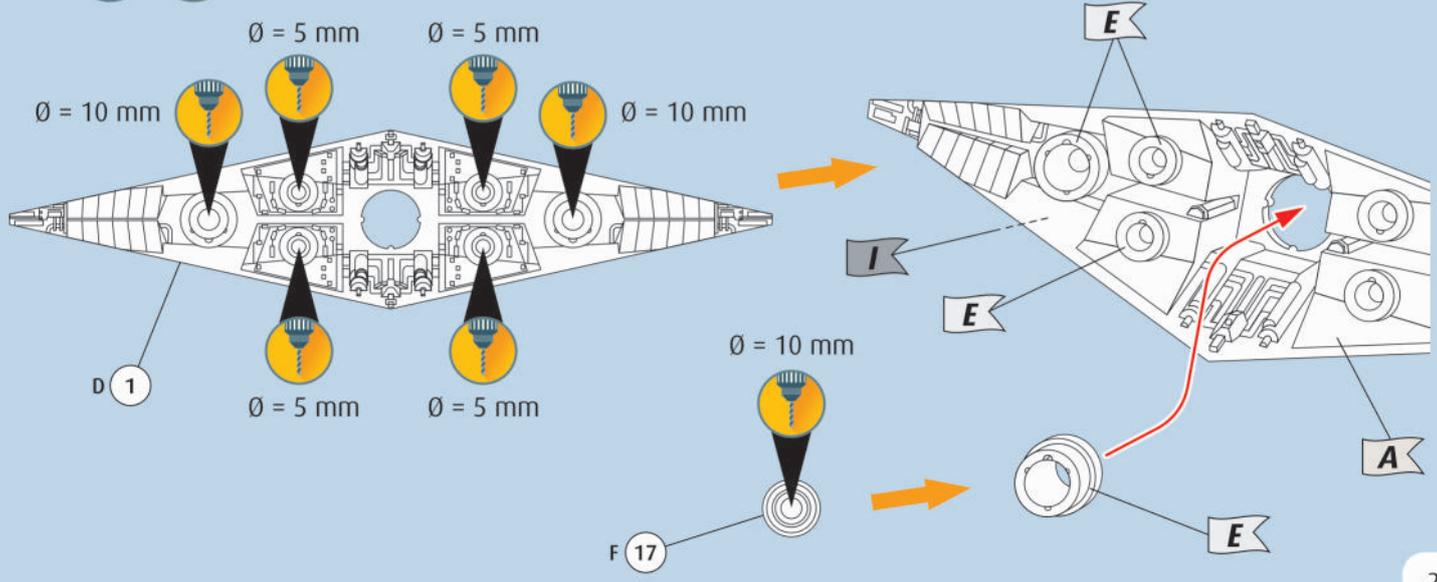
# 36



Nachdem das Kabel durchgesteckt wurde, die Öffnung mit starkem Klebeband oder einem Stück Alufolie verschließen.

After the cable has been inserted, close the opening with strong adhesive tape or a piece of aluminium foil.

# 37

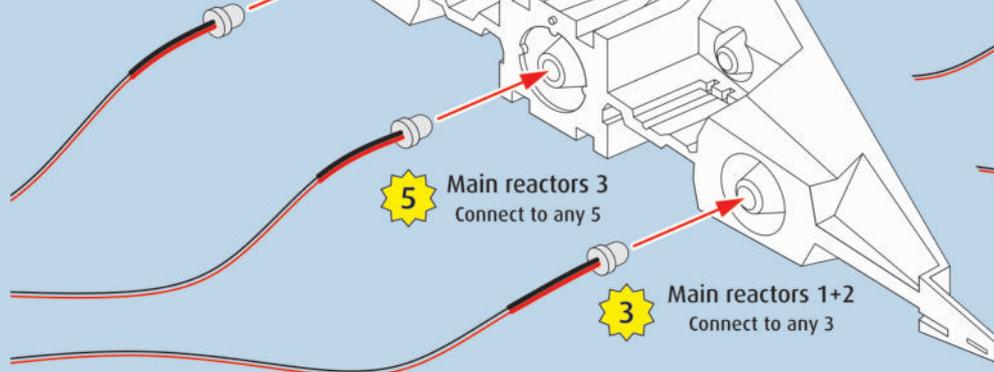


38



Main reactors 1+2  
Connect to any 3

3



39



Ion Auxiliaries 1+2  
Connect to any 6

6

Ion Auxiliaries 3+4  
Connect to any 9

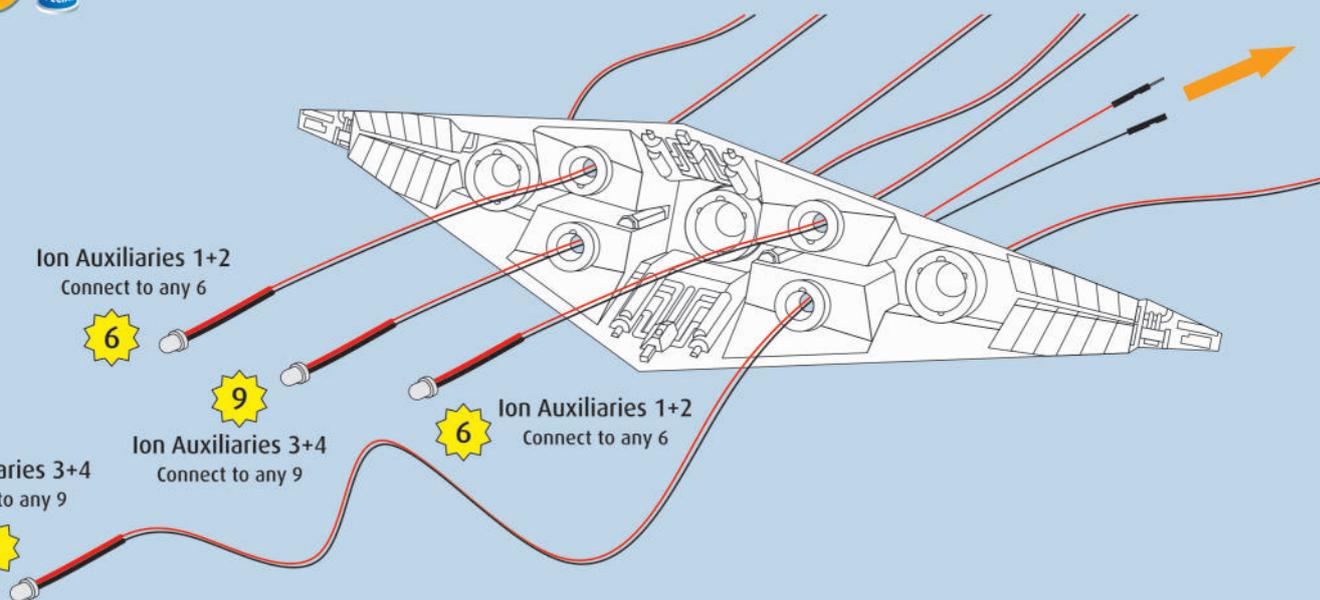
9

Ion Auxiliaries 3+4  
Connect to any 9

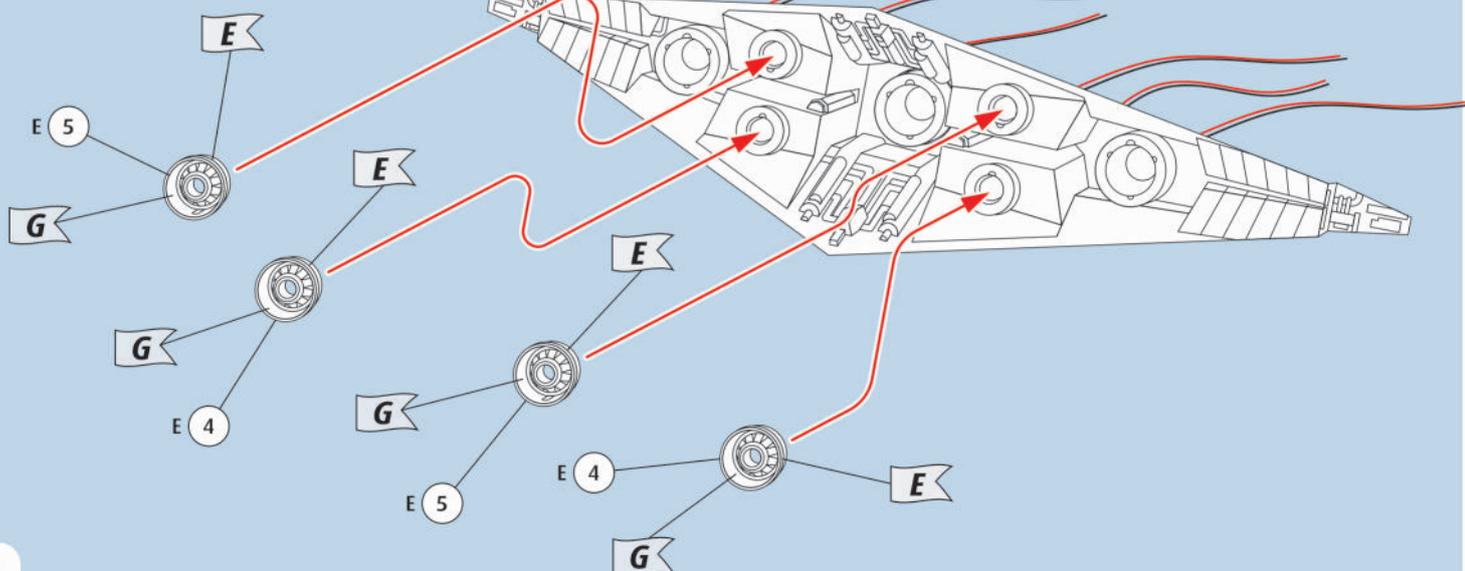
9

Ion Auxiliaries 1+2  
Connect to any 6

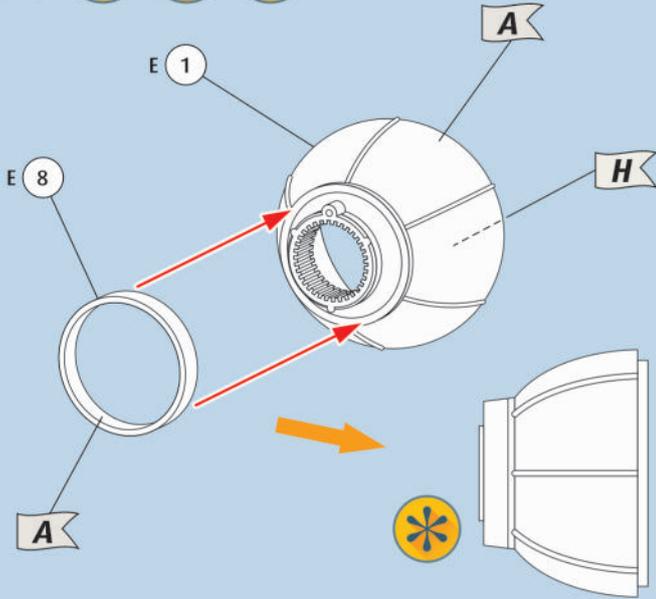
6



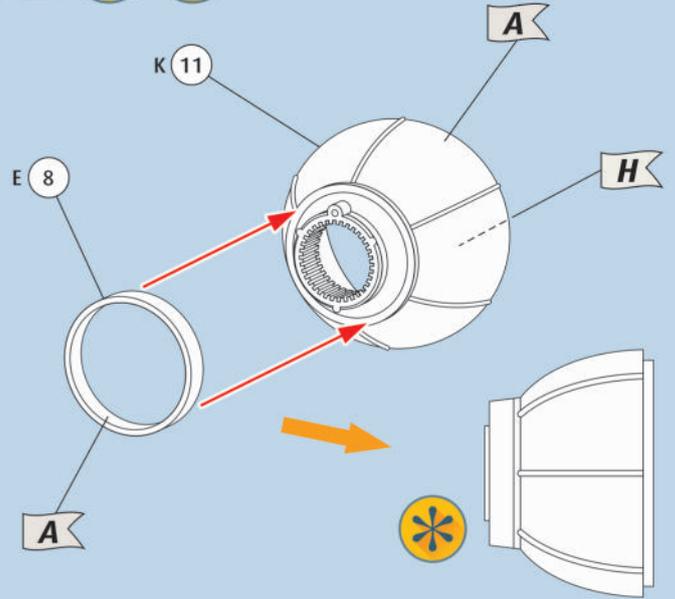
40



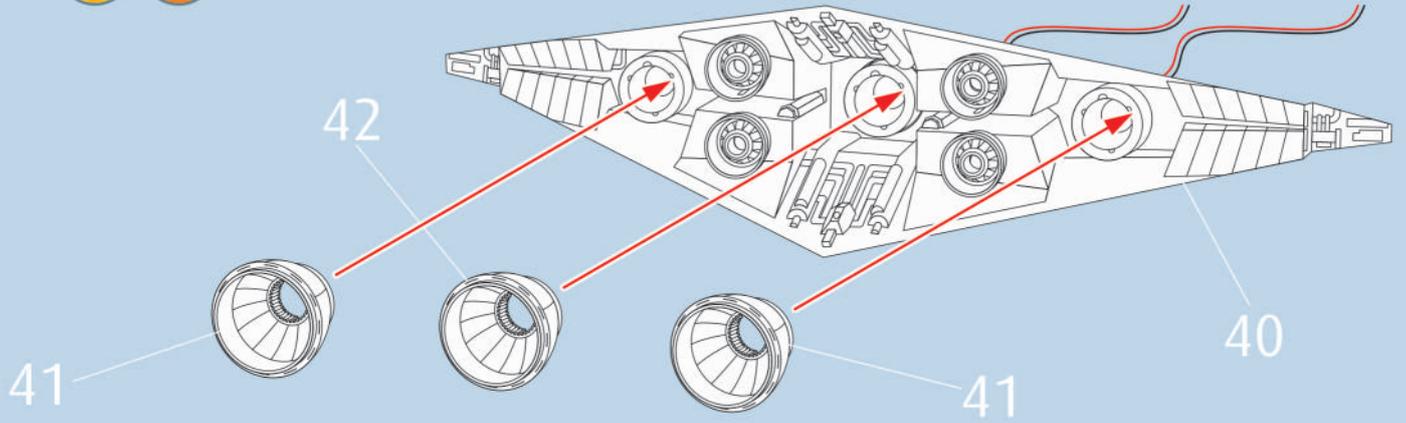
41   



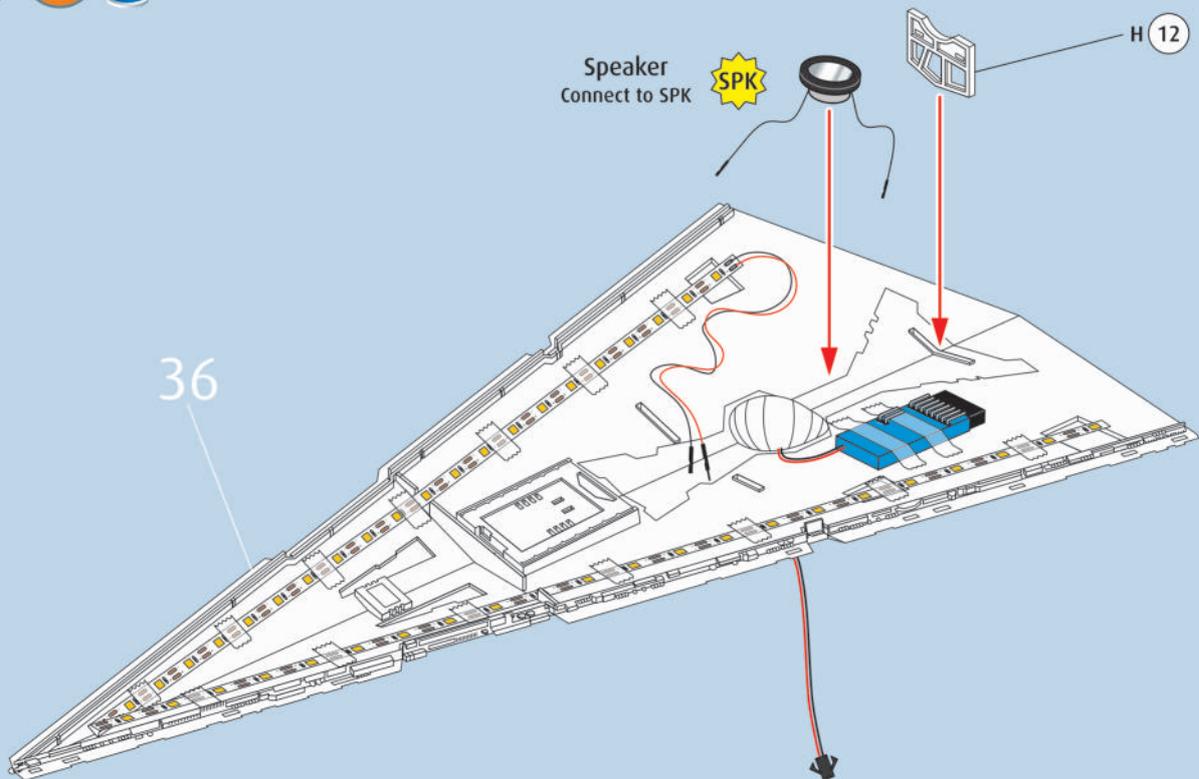
42  



43  

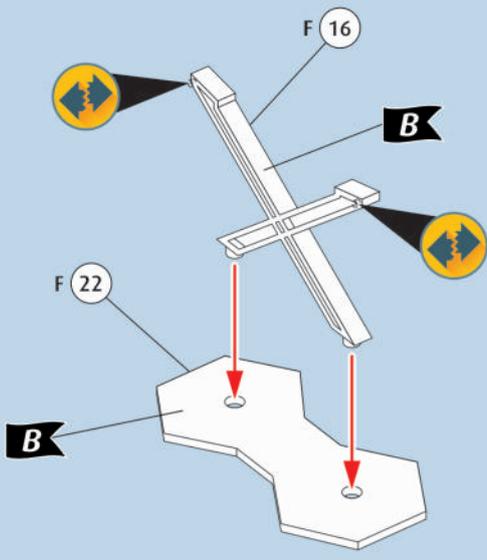


44   

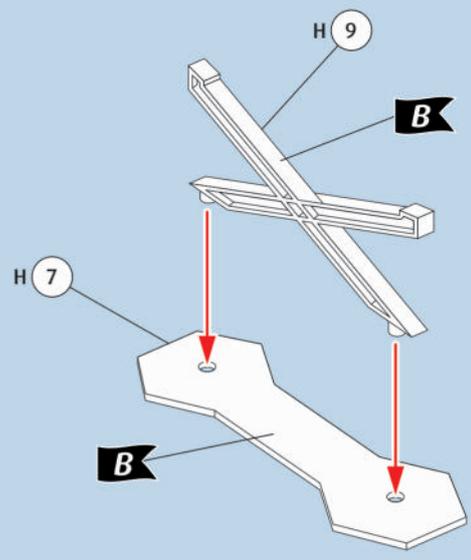




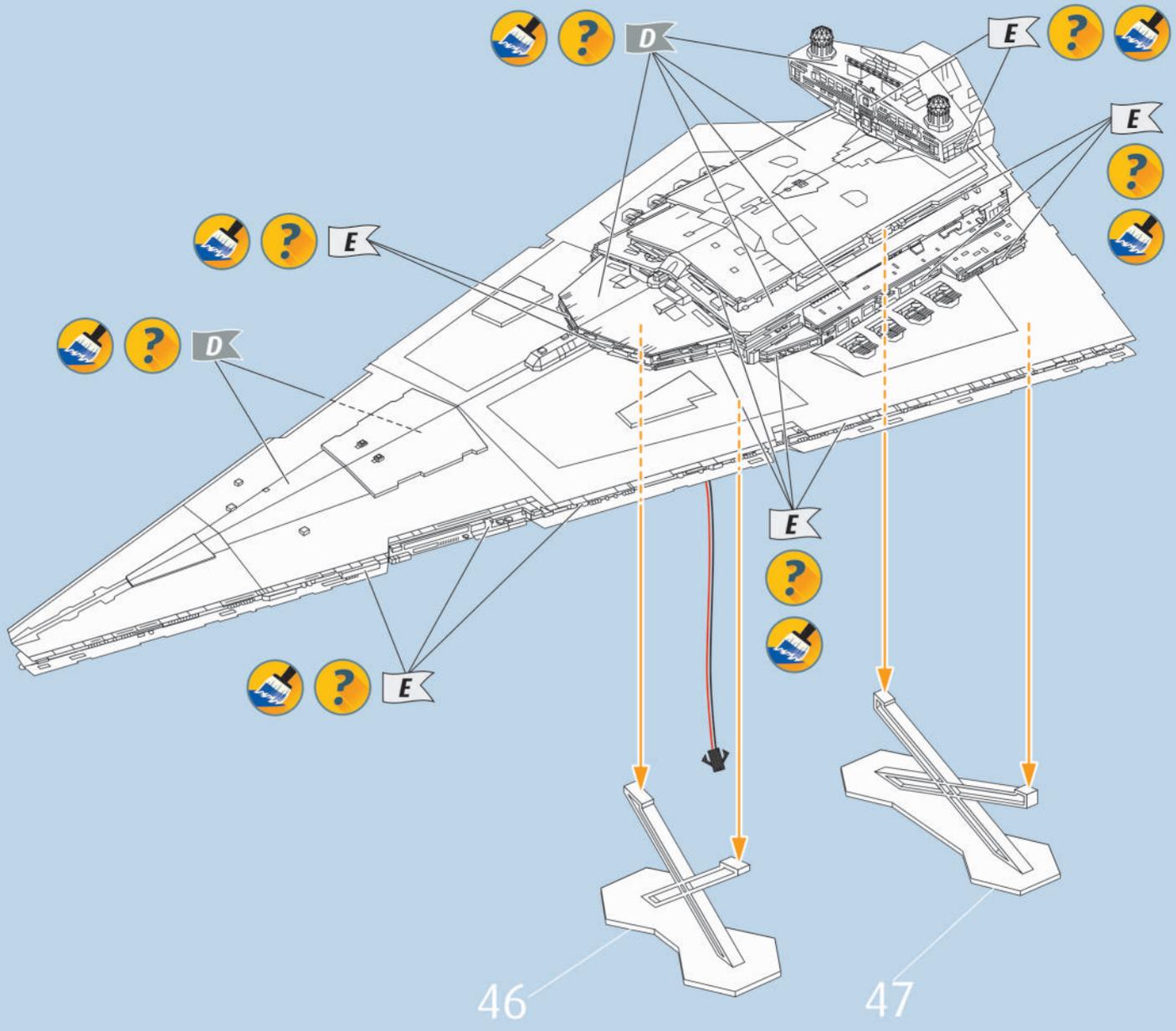
46  



47  

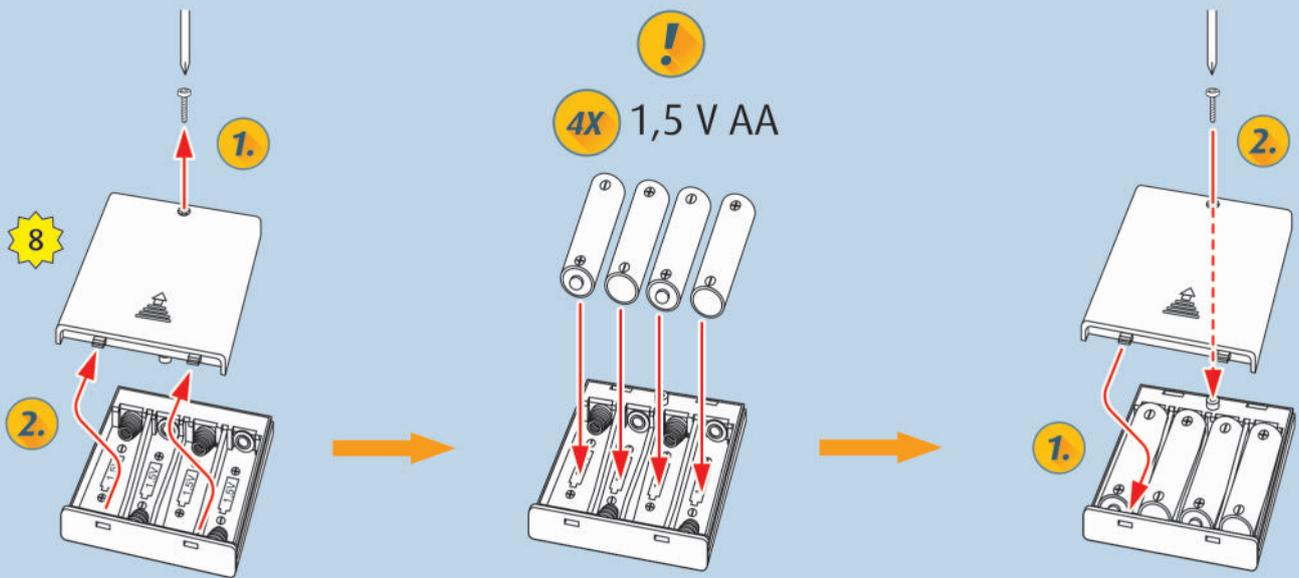
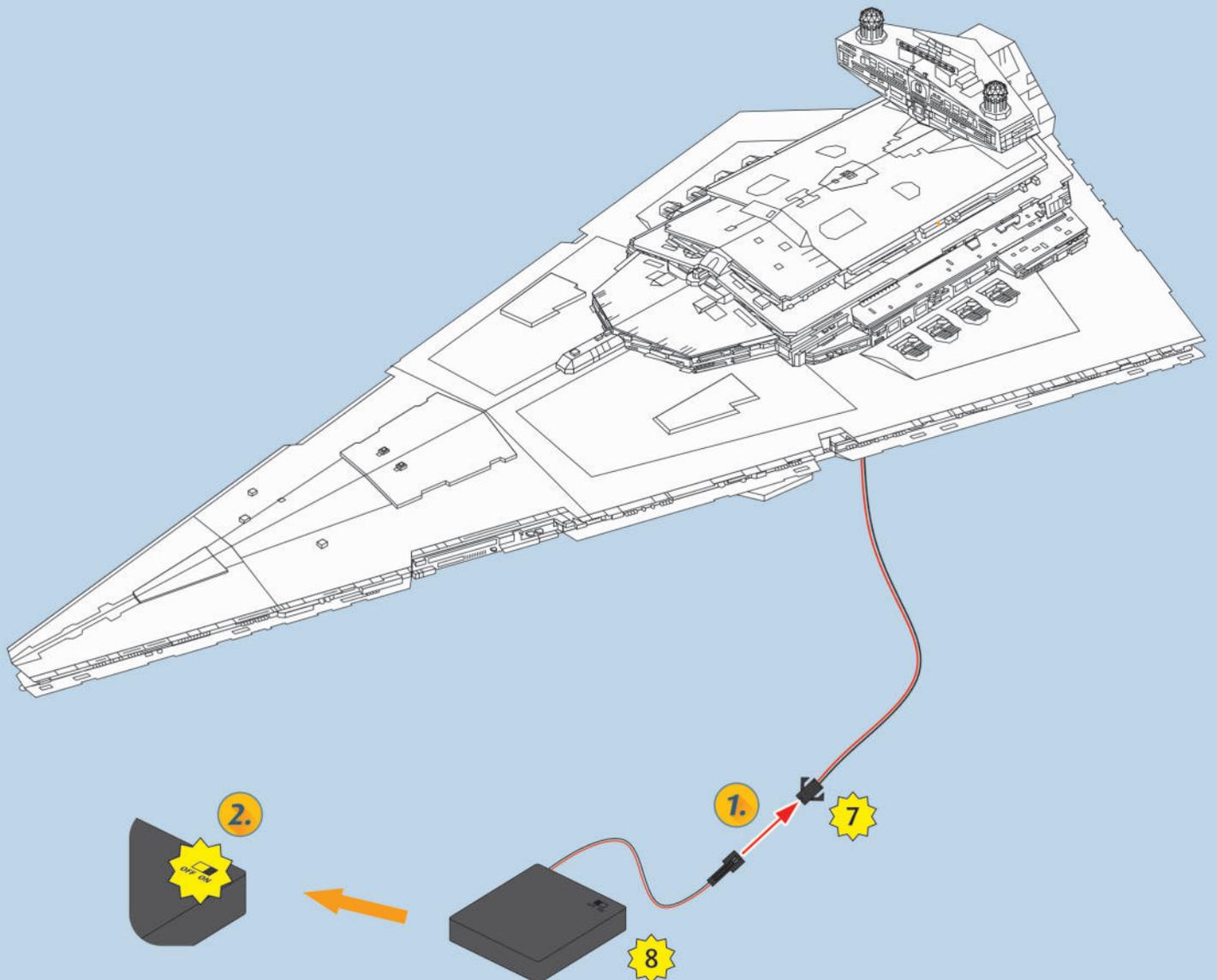


48  

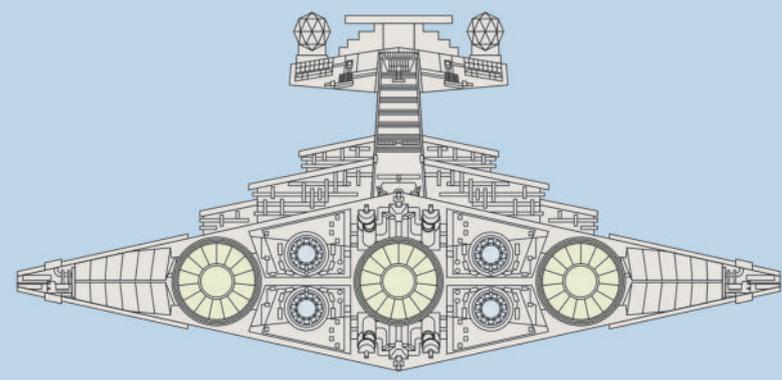
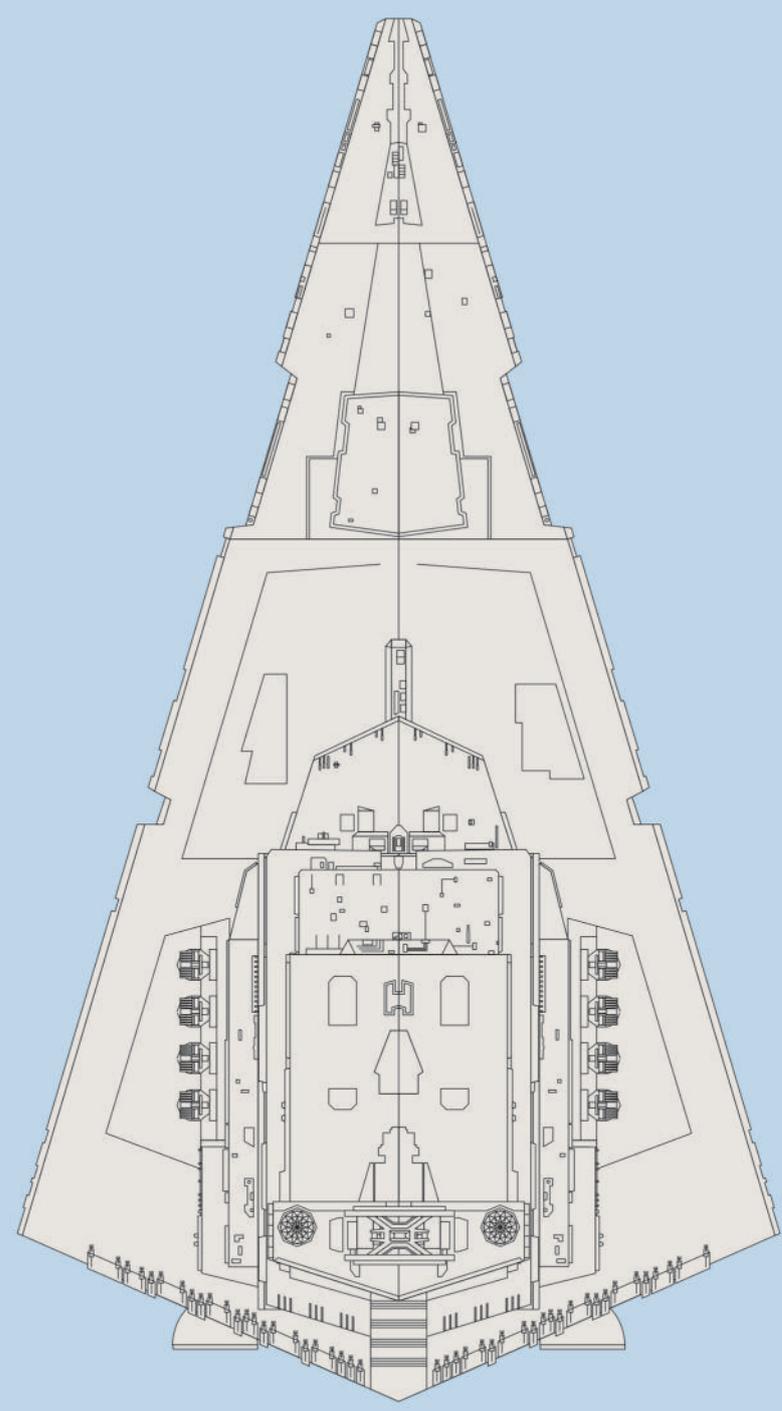


46

47

49 50 

-  **A**
-  **B**
-  **C**
-  **D**
-  **E**
-  **F**
-  **G**
-  **H**



**A****B****C****D****E****F****G****H**